

РОССИЯ. XXI ВЕК

# КОНСУЛ

№4 (62) 2020 \* ISSN : 2078- 6514



Тема номера:

РОССИЯ - ЮАР

**Учредитель и издатель:**

Санкт-Петербургское государственное  
унитарное предприятие по обслуживанию  
иностранных представительств  
«Инпредсервис».

Генеральный директор –  
**Андрей ПОЗНЯК**

Председатель  
редакционной коллегии –

**Владимир ЗАПЕВАЛОВ**

Главный редактор -

**Виктор ИВАНОВ,**  
тел. (921)939 90 21

Дизайн и верстка-

**Дмитрий ГРИБ, Юлия СЫСОЕВА**

Фото на обложке- «Африканская  
роза» (Protea)  
**Михаил ПЕТРАКОВ**

**Журнал** выходит при содействии  
Представительства МИД  
России в Санкт-Петербурге

**Журнал** зарегистрирован в  
Федеральной службе по надзору  
в сфере связи, информационных  
технологий и массовых  
коммуникаций (Роскомнадзор)  
за номером ЭЛ № ФС 77-61599  
30 апреля 2015 года  
**Доменное имя** сайта в информа-  
ционно- телекоммуникационной  
сети Интернет- magazineconsul.ru

**Адрес редакции:**  
191187, Санкт- Петербург,  
Набережная Кутузова, дом 34.

**Новости** публикуются на сайте:  
[www.magazineconsul.ru](http://www.magazineconsul.ru)

**Возрастные ограничения 16+**

**Редакция благодарит Почетного  
консула ЮАР в Санкт-Петербурге  
Владимира БОРИСЕНКО за помощь  
в подготовке этого выпуска.**

## ОТ РЕДАКЦИИ

Лет 25 тому назад, когда многие  
принялись пересматривать структуру  
своего экспорта в новую Россию, один  
из производителей южно-африканских  
вин предложил отправлять их прямо в  
бутылках, чтобы избежать подделок  
и прочих потерь при разливе.

Тогда ему отказали, сославшись  
на то, что, из-за транспортировки по  
воздуху столь тяжелой тары, стоимость  
бутылки будет «неподъемной» для рос-  
сийских покупателей. Минуло пару лет  
– и южноафриканское вино сметали с  
прилавков и за 600 и более рублей.

Изменилась жизнь, изменилась  
экономика, и сегодня российский ры-  
нок стал одним из самых приветливых  
для иностранного бизнеса.

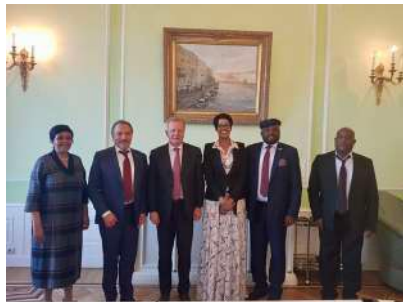
В этом номере мы публикуем  
статьи, интервью и заметки разных ав-  
торов – дипломатов, бизнесменов, де-  
ятели науки и культуры с одной  
только целью: чтобы наши читатели  
узнали и полюбили столь далекую от  
нас страну- Южно-Африканскую Рес-  
публику, и убедились, что никакие  
расстояния нынче не являются пре-  
пятствием для человеческого обще-  
ния, развития деловых и гуманитар-  
ных связей с ее гостеприимными жи-  
телями, среди которых так много и  
наших соотечественников.

Отрадно сознавать, что сегодня  
наши межгосударственные отношения  
находятся на подъеме. Во внешнепо-  
литическом плане для Москвы и Пре-  
тории характерна близость подходов к  
формированию мироустройства на  
принципах многополярности и уваже-  
ния международного права, обеспече-  
нию ведущей роли ООН, урегулиро-  
ванию региональных конфликтов,  
борьбе с терроризмом.

Обо всем этом и многом другом  
вы прочтете в последнем, четвертом,  
выпуске журнала «Консул» за этот  
год.

Поэтому, как говорят диплома-  
ты, «пользуясь этим случаем», поз-  
вольте поздравить вас, дорогие наши  
читатели, с Рождеством и с Новым  
Годом и пожелать всего самого хоро-  
шего!





## СОДЕРЖАНИЕ

### ТЕМА НОМЕРА

- Приоритет- развитие стратегических партнерских отношений... М.А. Мундимели...4
- Стратегическое партнерство России и ЮАР. Истоки и перспективы. *И.Рогачев*.....13
- У нас много планов по развитию сотрудничества. *Интервью с В.Борисенко*.....19
- Русский приход в Йоханнесбурге. *Д.Луговой*.....

### МНОГОЛИКАЯ ДИПЛОМАТИЯ

- В духе времени, с использованием традиционных форматов. *Е.Григорьев*.....28
- Две встречи в Южной Африке. *А.Агафонов*.....30
- Африка стала моим вторым домом *К. Фелинова-Брутон*.....33

### МЕЖДУНАРОДНЫЙ ПРОЕКТ

- Новые возможности для петербургского бизнеса. *Е.Лебедева*.....38
- Важный рынок для фруктовой продукции из ЮАР. *М.Фатеев*.....42





Грани и краски южноафриканского виноделия. *А.Кузьмин*.....44

**ИЗДАЛИ И ВБЛИЗИ: ЮЖНАЯ АФРИКА**

Историко-географический очерк.....50

Южная Африка в объективе Михаила Петракова.....52

**СОГЛАСНО ПРОТОКОЛУ**

Руководители консульских учреждений в Санкт-Петербурге.....54

Новые назначения.....60

Африканский этикет. *Александр Заславский*.....62

**БЕЗ ЦЕРЕМОНИЙ**

Великий африканский крюк. *Григорий Кубатьян* .....64

Красота по-африкански. *В.Вальков*.....70



# ПРИОРИТЕТ – РАЗВИТИЕ СТРАТЕГИЧЕСКИХ ПАРТНЕРСКИХ ОТНОШЕНИЙ С РОССИЕЙ



Мадивха Аарон МУДИМЕЛИ, Временный Поверенный в делах ЮАР в РФ

*Дорогие россияне и читатели журнала «Консул»,*

**Я** с большим удовольствием обращаюсь к вам в конце очень трудного 2020 года. В связи со вспышкой Covid-19, жизнь стала непростой - мы потеряли много людей, множество рабочих мест и предприятий, что привело к ухудшению положения в мировой экономике. Посольство ЮАР в Москве и Офис почетного консула ЮАР в Санкт-Петербурге и Ленинградской области рады представить вам некоторые из основных событий 2020 года, который оказался сложным для всех стран мира, однако нам многое удалось сделать.

Политические отношения между ЮАР и Россией находятся на оптимальном уровне. Что касается экономических отношений, Южная Африка прилагает все усилия для увеличения торговой и инвестиционной активности, которая пока не находится на должном уровне.

Дипломатические отношения между Российской Федерацией и Южно-Африканской Республикой были установлены 28 февраля 1992 года. В нынешнем году наше Посольство традиционно отметило эту знаменательную дату.

Исторические связи между Южной Африкой и Россией остаются прочными и по сей день. СССР был одним из ключевых сторонников освободительной борьбы в Южной Африке, а ЮАР, в свою очередь, стала первым африканским государством, признавшим независимость Российской Федерации после распада СССР.

Декларация о стратегическом партнерстве между Южно-Африканской Республикой и Российской Федерацией, подписанная в марте 2013 года главами государств ЮАР и Российской Федерации закрепила стратегическое партнерство между нашими странами, а также установила принципы и рамки для равноправного и взаимовыгодного взаимодействия, которое поддерживает национальные приоритеты развития двух стран, африканскую повестку дня и установление мирной, справедливой и демократической системы глобального управления.



Двусторонние отношения между ЮАР и Россией, охватывающие широкий круг вопросов, также находятся на оптимальном уровне. Этот оптимизм отражается и на многостороннем уровне, особенно в рамках саммита БРИКС.

Наше взаимодействие опирается на политическое, экономическое, социальное сотрудничество в области обороны и безопасности, а также на все соответствующие правовые инструменты и механизмы, подтверждающие стратегические отношения между двумя странами, такие как Протокол о политических консультациях, подписанный в 1994 году, Объединенный комитет по научно-техническому сотрудничеству 1995-го года, Декларация принципов дружественных отношений и партнерства, подписанная в 1999 г., Межправительственный комитет по торгово-экономическому сотрудничеству (ИТЕС) образованный в 1999 г., Совместная межправительственная комиссия по военно-техническому сотрудничеству, созданная в 2002 году, Договор о дружбе и партнерстве, подписанный в 2006 году, а также Декларация о стратегическом партнерстве между Южно-Африканской Республикой и Российской Федерацией, которая была подписана в марте 2013 года.

Основным структурированным двусторонним механизмом между Южной Африкой и Россией является Межправительственный комитет по торгово - экономическому сотрудничеству (ИТЕС), созданный в 1999 году и зарекомендовавший себя как эффективный инструмент улучшения двусторонней торговли и инвестиций, а также обмена технологиями.

## Искусство, культура и отношения между людьми



В 2016/17 годах Южная Африка и Россия отметили «Сезон культуры» между двумя странами, который включал в себя серию культурных мероприятий, таких как южноафриканский кулинарный фестиваль, участие Южной Африки в Неделе моды в Москве. Мы верим, что отношения будут развиваться и дальше. Мы с нетерпением ждем плодотворного 2021 года.

## Туризм

Отношения в сфере туризма между двумя странами также укрепилась после подписания Соглашения об отказе от виз между двумя странами, которое вступило в силу 1 апреля 2017 года. Первоначальные данные свидетельствуют о том, что количество прибывающих из России граждан значительно увеличилось. После реализации других мер, способствующих «Консул» №4 (62) 2020

расширению взаимодействия между гражданами ЮАР и россиянами, увеличился туристический обмен. Обе страны подписали соглашение об открытии прямого рейса из России в Южную Африку, который начнется с одного полета в неделю и по мере необходимости частота полетов может быть увеличена. Это увеличит количество туристов и деловых контактов между двумя странами.

В 2019 году посольство Южной Африки провело различные семинары по продвижению туризма с представителями турфирм, а также поддержало южноафриканские национальные и провинциальные органы, отвечающие за развитие туризма.

## Провинциальные / региональные партнерства

Ключевую роль в укреплении отношений между двумя странами играют связи между южноафриканскими провинциями и российскими регионами. Поэтому Посольство, работая в партнерстве с правительством Южной Африки и ее провинциями, определили установление стратегических партнерских отношений между провинциями Южной Африки и регионами России как основной приоритет и средство для конкретного сотрудничества между двумя странами.



В связи с этим были созданы следующие провинциальные / региональные партнерства:

- Мпумалангская область / Свердловская область (Екатеринбург) и Калужская область;

## Тема номера

- Область Лимпопо / Республика Башкортостан (Уфа);
- Провинция Вольного государства / Москва и Рязанская области;
- Ква-Зулу-Наталь / Краснодарский край и Ленинградская область / Санкт-Петербург;

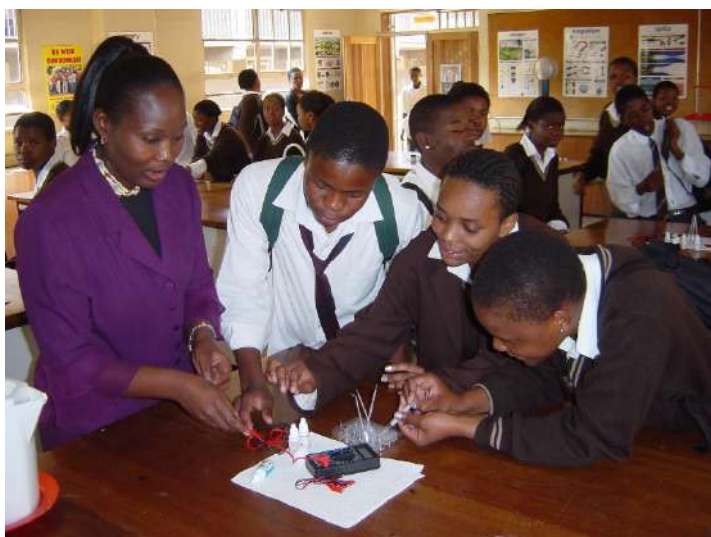
### **В процессе создания находятся провинциальные и региональные партнерства:**

- Провинция Гаутенг / Республика Татарстан (Казань);
- Северо-Западная провинция / Ханты-Мансийский (Угра) автономный округ / область;
- Мыс Восточный / Приморский край (Дальний Восток / Владивосток).

### **Продолжается возрождение партнерства городов:**

- Город Кейптаун / Санкт-Петербург
- Город Цване / Москва;
- Этеквини / Сочи.

### **Сотрудничество в области образования**



Высшее образование и развитие профессиональных навыков были определены как один из ключевых приоритетов развития общества Южной Африки. Число южноафриканских студентов, обучающихся в российских вузах увеличилось с 30 студентов в 2014 году до

Более, чем 800 в 2020 году.

В рамках стипендии ЮАР - Россия 35 южноафриканским кандидатам ежегодно предлагается стипендия для обучения в Российской Федерации по программе, администрируемой Министерством высшего образования.

### **Многосторонние международные отношения**



Существует значительное сближение наших принципов и позиций по многосторонним вопросам, особенно в отстаивании мирного разрешения конфликтов и основной роли СБ ООН в поддержании глобального мира и безопасности, прав человека, верховенства закона в международных отношениях, уважения суверенитета и территориальной целостности государств, демократизации системы глобального управления через ООН, G20, форум БРИКС.

В 2020 году Посольство ЮАР в Российской Федерации успешно участвовало в мероприятиях БРИКС 2020 года под председательством России.

Сегодня БРИКС представляет собой мощную коалицию стран на международном уровне, которая выступает против односторонности, протекционизма и популизма и призывает к уважению международного права и реформированному мировому порядку, который будет более справедливым, инклюзивным и отражающим современные глобальные реалии. Это играет важнейшую роль для Африки.



В связи с пандемией Covid-19 большинство встреч БРИКС проходили в форме телеконференций, участники которых использовали виртуальный формат взаимодействия.

Южная Африка продолжит активно участвовать во всех направлениях и секторах группы БРИКС.

В период председательства Российской Федерации в этой организации в формате телеконференции или личного общения были проведены следующие встречи:

- Одно заседание 12-го Саммита БРИКС - 17 ноября 2020 г.;
- 22 встречи министров и глав ведомств;
- 63 встречи старших должностных лиц и встречи представителей разных отраслей;
- 33 встречи представителей других ветвей власти, деловых кругов и личные встречи;
- 15 встреч - других события, проходившие в период председательства России в БРИКС в 2020 году.

Всего в рамках председательства России в БРИКС будет проведено 138 встреч.

### **Итоги российско-африканского саммита (октябрь 2019 г.)**

Первый саммит Россия-Африка прошел 23–24 октября 2019 года в Сочи, и его организовали президент России Владимир Путин и президент Египта Абдель Фаттах Ас-Сиси. На мероприятии присутствовали около 43 глав государств и правительств.

Впервые в истории современной России мероприятие подобного характера проводилось на таком высоком уровне и стало беспрецедентным в истории российско-африканских отношений.

«Консул» №4 (62) 2020

Ранее Советский Союз имел значительное присутствие на Африканском континенте, пока не столкнулся с экономическими и политическими проблемами. Основной целью саммита стало укрепление и расширение взаимодействия между Россией и Африкой. Основными направлениями саммита были энергетика, включая возобновляемые источники энергии и развитие инфраструктуры, сельское хозяйство, разведка нефти и газа, цифровые технологии, медицина, наука и образование. Делегации и представители бизнеса из Африки выразили заинтересованность в углублении и активизации российско-африканского сотрудничества на взаимовыгодной основе.



Участники саммита приняли декларацию, в которой изложили цели и задачи развития российско-африканского сотрудничества в политике, безопасности, экономике, культуре, науке и технологиях, а также в гуманитарной сфере. Декларация также включает механизм диалога, который предусматривает проведение подобного саммита раз в три года.

Торговля между Россией и Африкой продолжает расти, уже подписано множество соглашений, контрактов и меморандумов о взаимопонимании. Таким образом, ожидается, что положительная динамика в торгово-экономическом сотрудничестве и других видах нашего взаимодействия сохранится, в том числе и, благодаря взаимовыгодному партнерству, имеющему решающее значение для развития экономик России и ЮАР.

# Forewords by Mr Madivha Aaron MUDIMELI Acting Head of Mission/ Chargé d'Affaires a.i

*Dear fellow Russians and readers*

It is with great pleasure to address you at the end to a very difficult year, 2020. With the outbreak of Covid-19, lives were not easy - we lost a lot of lives, jobs and businesses that resulted in the downslide of the world economies.

The South African Embassy in Moscow and the Office of the South African Honorary Consulate in St Petersburg and Leningrad are pleased to give you some of the highlights of the year 2020, which has been so challenging to all countries in the world.

Despite the challenges of Covid-19, a lot has been achieved in 2020. Political relations between South Africa and Russia are at an optimal level. With regard to economic relations South Africa is working hard to increase trade and investment activity which are not at adequate levels.

Diplomatic relations between the Russian Federation and the Republic of South Africa were established on 28 February, 1992. The historical links between South Africa and the Russian Federation remain strong. The former USSR was one of the key supporters of the struggle for liberation in South Africa. South Africa became the first African state to recognise the independence of the Russian Federation post dissolution of the USSR.

Bilateral relations between the two countries, which cover a range of issues, are at the optimal level. This optimism is also reflected at multilateral level, particularly within BRICS.

On 28 February 2020, the Embassy of the Republic of South Africa in the Russian «Консул» №4 (62) 2020



Federation celebrated 28 years since the establishment of Diplomatic Relations between the two countries.

The Declaration on a Strategic Partnership between the Republic of South Africa and the Russian Federation was signed in March 2013 by Heads of State of South Africa and the Russian Federation.

The Declaration on a Strategic Partnership affirmed the strategic partnership between South Africa and Russia and set the principles and framework for an equitable and mutually beneficial partnership that will support the two countries national development priorities, the African agenda and the establishment of a peaceful, just and democratic global governance system.

South Africa's bilateral relations with the Russian Federation are informed by political, economic, social, defence and security cooperation and all the relevant legal instruments and mechanisms that affirm the strategic relationship between the two countries such as the Protocol on Political Consultations signed in 1994, the Joint Committee on Scientific and Technological Cooperation signed in 1995, Declaration of Principles on Friendly Relations and Partnership signed in 1999, the Intergovernmental Committee on Trade and Economic Cooperation (ITEC) signed in 1999, the Joint Inter-governmental



Commission on Military-Technical Cooperation established in 2002, the Treaty of Friendship and Partnership signed in 2006 and the Declaration on Strategic Partnership between the Republic of South Africa and the Russian Federation signed in March 2013. The ITEC remains the main structured bilateral mechanism between South Africa and Russia, and since 1999 it has proven to be an effective instrument in contributing directly to improved two-way trade and investment, as well as critical skills development and technology exchanges between our two countries.

### **Arts and Culture and People-to-People Relations**



In 2016/17 South Africa and Russia celebrated the Season of Culture between the two countries that encompassed a series of cultural performances and other events, such as a South African food festival and South African participation at the Moscow Fashion Week. We believe that the relations will grow as we look forward to a fruitful 2021.

«Консул» №4 (62) 2020

### **Tourism**

Tourism relations between the two countries have also been strengthened with the signing of the Visa Waiver Agreement for Ordinary Passport Holders between the two countries which came into effect on 1 April 2017. Initial indications are that inbound arrivals from Russian citizens have significantly increased.



Since the signing of the visa waiver agreement in March 2017 and the implementation of other measures to facilitate increased interaction between South Africans and Russians, tourism between the two countries has increased.

The two countries signed an agreement to initiate a direct flight to from Russia to South Africa which will start with one week flight and increase the frequency of the flights as the need arises. This will increase a number of tourists and business between the two countries. In 2019, the Embassy of South Africa hosted various tourism promotion workshops with Destination Management Companies as well as supporting South African National and Provincial Tourism Authorities in an effort to further increase the current tourism numbers.

### **Provincial/Regional Partnerships**

Linkages between South African Provinces and Russian Regions play a pivotal role in the strengthening of relations between the two countries. The Embassy, therefore, working in partnership with South African Government and its Provinces have identified the establishment of strategic partnerships between South African Provinces and Russian Regions

as a key priority and a vehicle for concrete cooperation between the two countries.



In this regard, the following Provincial/ Regional partnerships have been established:

- Mpumalanga Province/ Sverdlovsk Region (Yekaterinburg) and Kaluga Region;
- Limpopo Province/ The Republic of Bashkortostan (Ufa);
- Free State Province/ Moscow and Ryazan Regions;
- Kwa-Zulu Natal/ Krasnodar Region and Leningrad Oblast/ Saint Petersburg;

#### **Provincial and Regional Partnerships in progress:**

- Gauteng Province/ Republic of Tatarstan (Kazan);
- North West Province/ Khanty-Mansiysk (Ugra) Autonomous Okrug/Region;
- Eastern Cape/ Primorskiy Krai (Far East/ Vladivostok).

#### **Resuscitation of City partnerships in progress**

- City of Cape Town/ Saint of Petersburg
- Tshwane City/ Moscow City;
- eThekweni City/ Sochi

#### **Education relations**

Education relations between the two countries have strengthened significantly with the number of South African students studying in the Russian increasing from 30 students in 2014 to more than 800 in 2020.

Higher education and skills development has been identified as one of the key priorities for the development of South Africa's society. As part of the South Africa-Russia scholarship, 35 South African candidates are offered scholarship annually to study in the Russian Federation under the programme administered by the Ministry of Higher Education.

#### **Multilateral/ International Relations**

There is a strong convergence of principles and positions on multilateral issues, especially in championing peaceful resolution of conflicts and the primary role of the UNSC in the maintenance of global peace and security, human rights, multilateralism, the rule of law in international relations, the respect for the sovereignty and territorial integrity of states, the democratisation of the global governance system through the UN, G20, the BRICS Forum.



In 2020, the Embassy of South Africa in the Russian Federation successfully participated in the 2020 BRICS activities under the Russian Chairmanship.

BRICS represents a powerful coalition of countries internationally that ensures the centrality of multilateralism, that speaks out against unilateralism, protectionism and populism, and that calls for respect for international law and a reformed global order that is more equitable, inclusive and representative of current global realities. It champions the cause of the Global South and of Africa.

Due to the Covid-19 pandemic, most of the BRICS meetings were held in the form of teleconference which participants use virtual format of interaction.

South Africa will continue to participate actively in all the pillars and sectors under the BRICS group.

During the Chairmanship of the Russian Federation, the following meetings were held in the form of teleconference or in personal contact:

- One meeting of the 12th BRICS Summit – 17 November 2020 (VTC);
- 22 meetings of the Ministerial and Heads of agencies Meetings;
- 4 meetings of the Sherpas/Sous-sherpas meetings;
- 63 meetings of the Senior Officials and Sectoral Meetings;
- 33 meetings of the other branches of government, business and people-to-people meetings;
- 15 meetings the remaining events of Russia's BRICS Chairmanship 2020:

In total, 138 meetings will have been held under Russia's BRICS Chairmanship.

### **The Russian – Africa Summit Outcomes (October 2019)**



The first Russia-Africa Summit was held on 23–24 October 2019 in Sochi, Russia, co-hosted by Russian President Vladimir Putin and Egyptian President Abdel Fattah Al-Sisi. About 43 heads of state or government were in attendance.

It was for the first time in the history of modern Russia that an event of this nature be

held at such high level and remains unprecedented in the history of Russia-Africa relations. The Soviet Union used to have major presence on the African Continent until it encountered economic and political.

The main purpose of the summit was to strengthen and expand interaction between



Russia and Africa. Delegations and business representatives from Africa expressed interest in deepening and intensifying Russia-Africa cooperation for mutual benefit.

The main areas of focus during the summit were energy, including renewables and infrastructure development, agriculture, oil & gas exploration, digital technology, medicine, science and education.

A declaration was further adopted by participants outlining goals and objectives for the development of Russia-Africa cooperation in politics, security, economy, culture, science & technology and humanitarian. The declaration also includes a mechanism for dialogue which calls for the similar summit to be held once every three years.

Trade between Russia and Africa continues to grow and number of agreements, contracts and memoranda of understanding were signed. It is thus expected that the figures will grow further.

Mutual beneficial partnership is therefore crucial to the development of member states economies and this platform can be used as a foundation leading to that process.

***I wish you a joyful festive season and a successful 2021  
Thank you***



# СТРАТЕГИЧЕСКОЕ ПАРТНЕРСТВО РОССИИ И ЮАР: ИСТОКИ И ПЕРСПЕКТИВЫ

**Илья РОГАЧЕВ, Чрезвычайный и Полномочный Посол России в ЮАР**

*История контактов России с Южной Африкой насчитывает не одно столетие. На протяжении многих лет взаимодействие двух государств ограничивалось лишь периодическими посещениями нашими соотечественниками Кейптауна и Мыса Доброй Надежды. В XIX в., после открытия в Западном Грикваленде и междуречье Замбези-Лимпопо богатых месторождений алмазов и золота, значительно усилилась иммиграция в Южную Африку, в том числе из Российской империи. В Южной Африке существовало русское сообщество, численность которого в начале XX в. достигала, по некоторым оценкам, от 7-8 тыс. до 11 тыс. человек. В разные периоды истории наши страны то были союзниками, то оказывались по разные стороны «идеологических баррикад», но нельзя отрицать, что географически далекая Южная Африка всегда представляла значительный интерес для России и ее жителей.*

## Страницы истории

Полную картину отношений между Россией и Южной Африкой невозможно представить без анализа, пусть даже краткого, их исторического контекста.

Первыми из россиян в Южной Африке оказались моряки. В конце XVIII в. здесь побывали русские мореплаватели Иван Крузенштерн и Юрий Лисянский, а весной 1853 г. – писатель Иван Гончаров. В своей книге очерков «Фрегат «Паллада» он привел не только яркое и детальное описание жизни Капской колонии и соседних земель, но и обстоятельный очерк об истории этого края.

Когда русские впервые ступили на южноафриканскую землю, европейская колонизация этого региона продолжалась уже около 100 лет. Экспедиция нидерландской Ост-Индской компании высадилась в районе Мыса Доброй Надежды еще в середине XVII века.

В XVII - XIX вв. европейские поселенцы – африканеры (сегодня более распространен этноним «буры», хотя колонисты так себя никогда не называли) основали на юге Черного континента город Капстад (современный Кейптаун) и колонию вокруг него, а также Республику Наталь, Трансвааль и Оранжевую Республику. Впоследствии все они были захвачены Великобританией.

Во второй половине XIX столетия борьба колониальных держав Европы за раздел Африки обострилась. Если в 1870-е гг. европейцами была захвачена лишь часть территории этого континента, то уже к началу XX в. карта Африки представляла собой «лоскутное одеяло» из колоний и протекторатов. Россия же была одной из немногих стран, не участвовавших в колониальном разделе Африканского континента. Более того, симпатии передовой части населения России были на стороне африканских народов. Наша страна помогала Эфиопии в борьбе против итальянской агрессии, в начале XX века выступала против предоставления Германии колониальной зоны в Марокко. В 1898 г. были установлены дипломатические отношения с Трансваалем, однако российское посольство там так и не

«Консул» №4(62) 2020

было открыто – разразилась вторая Англо-бурская война (1899 – 1902 г.г.).

В этой войне наша страна фактически встала на сторону буров. Официально придерживаясь нейтралитета, Россия настойчиво, хотя и, к сожалению, безуспешно, проводила политическую линию на создание в Европе союза государств, способного добиться от Великобритании отказа от военного урегулирования разногласий с бурскими республиками.

Российское общественное мнение выражало горячую поддержку бурам, боровшимся за сохранение независимости. На пожертвования россиян были снаряжены и направлены на юг Африки медицинский отряд Российского Красного Креста и Русско-голландский госпиталь.

Об умонастроении широких слоев населения России красноречиво свидетельствует тот факт, что в ноябре 1901 года командующим императорской главной квартирой в Петербурге в адрес МИД Российской империи было препровождено более 11 тыс. писем, телеграмм и прошений о заступничестве за буров.



Посол России в ЮАР И.И.Розгачев в сопровождении сотрудников аппарата атташе по вопросам обороны и дипломатов Посольства у памятника русскому офицеру, герою второй Англо-бурской войны Леониду Покровскому (г. Утрехт, провинция Квазулу-Наталь), март 2020 г.

В рядах бурских армий с оружием в руках сражались российские добровольцы. Наибольшую известность приобрел поручик Леонид Покровский, поставленный

во главе одного из партизанских отрядов. «Русский капитан», как прозвали его бурские бойцы, героически погиб в декабре 1900 г. в районе г. Утрехта от рук британского снайпера. Спустя четверть века, останки героя были перезахоронены в утрехтской голландской реформистской церкви.

На церковном дворе благодарные южноафриканские сослуживцы воздвигли в честь русского офицера памятник, который и по сей день возвышается на фоне церкви. Надпись на пьедестале памятника гласит: «Он добровольно отдал свою жизнь за угнетённый народ».

Вторая Англо-бурская война завершила колониальный раздел Африки и положила конец существованию независимых бурских республик. Они были включены в состав вновь образованного британского доминиона – Южно-Африканского Союза (ЮАС).

Октябрьская революция 1917 г. в России вызвала значительный интерес на Юге Африки. В то время как консервативно настроенные южноафриканцы отказались принимать доктрину мировой революции, приверженцы левых идей нередко смотрели на Россию как один из ориентиров для будущего преобразования своей страны. В 1920-1930-е гг. многие местные коммунисты и представители освободительного движения приезжали в СССР. В их числе Джозия Гумеде, президент Африканского национального конгресса (АНК), борцы за свободу и равенство, последовательные противники расовой дискриминации Мозес Котане, Джон Бивер Маркс и другие.

На вероломное нападение гитлеровской Германии на Советский Союз южноафриканцы откликнулись не только моральной поддержкой борьбы нашего народа, но и активной практической помощью.

Во многих городах страны действовали комитеты общества «Медицинская помощь России» и организации «Друзья Советского Союза», которая первой призвала установить с нашей страной полноформатные отношения. В этих условиях правительство ЮАС приняло решение о дипломатическом признании Советского Союза, а в 1942 г. – об открытии советского генконсульства в Претории,

торгпредства в Йоханнесбурге и консульского агентства в Кейптауне.

За годы войны обществом «Медицинская помощь России» была собрана немалая для ЮАС сумма в 1 млн английских фунтов стерлингов, на которые были закуплены продовольствие и товары медицинского назначения. В СССР из ЮАС большими партиями шли противотифозная вакцина и «сухая кровь». После победы СССР в Сталинградской битве детям города направлялись специальные подарки. Вся эта помощь приобреталась на общественные средства.

Во Второй Мировой войне Советский Союз и ЮАС выступали в качестве союзников. В британском флоте служило около 3 тыс. южноафриканцев, многие из которых принимали участие в «Арктических конвоях», доставляя в порты Архангельска и Мурманска грузы союзнической помощи: вооружение и военную технику, боеприпасы, продовольствие. Нам известно о двух ныне проживающих в Кейптауне ветеранах войны – участниках «конвоев» Т.Поланде и Дж.Уилкинсоне, которым недавно были вручены юбилейные медали «75 лет Победы в Великой Отечественной войне 1945-1945 гг.».



Посол России в ЮАР И.И.Рогачев вручает ветерану войны, участнику «Арктических конвоев» Дж.Уилкинсону юбилейную медаль «75 лет Победы в Великой Отечественной войне 1941-1945 гг.» (г.Кейптаун, провинция Западный Кейп) сентябрь 2020 г.

Сегодня сложно сказать, сколько именно бойцов из Южной Африки воевали

плечом к плечу с советскими солдатами, однако до нас дошло немало свидетельств.

В Военном музее в старой кейптаунской крепости хранится маленькое зеркало, на оборотной стороне которого старательно нацарапана надпись: «От советских летчиков – лучшему другу Wolhuter, Sergeant S.G. за оказанную помощь. Герой СССР Козуля 5.12.1943». Это подарок южноафриканскому сержанту Валли Вольхютеру, который помог выжить четверем пленным советским летчикам в Германии.

Сохранилось свидетельство офицера Соболева, выходца из России, сражавшегося в составе британской армии с войсками фельдмаршала Э.Роммеля в 1942 г. в Ливии. Он упоминает о воевавших вместе с ним южноафриканцах, отзываясь о них с нескрываемым восхищением.

К сожалению, с завершением Второй Мировой войны и в особенности после утверждения в 1948 г. политики апартеида, правящие круги ЮАС стали последовательно выступать за сворачивание двустороннего взаимодействия с нашей страной, чинить препятствия работе советских дипломатов. В 1956 г., по инициативе правящего режима, советские представительства в ЮАС были закрыты.

Политика апартеида, антигуманная по своей сути, вызывала нескрываемое негодование советских граждан, на своем опыте испытывавших все «прелести» расистской теории нацистов. Общественные организации СССР проводили очевидную параллель между апартеидом и преступлениями нацизма и открыто выражали солидарность темнокожему большинству, объективно подвергнутому жестокому угнетению. Это привело к тому, что в 1960-1980-х гг. наша страна оказывала поддержку движениям, сражавшимся с апартеидом, прежде всего, южноафриканской компартии и АНК.

Разнообразная помощь, предоставлявшаяся Советским Союзом, включала в себя как гуманитарную, финансовую, организационную поддержку, так и подготовку военных и гражданских специалистов из числа местного темнокожего населения.

Настойчиво и эффективно работала советская дипломатия, во многом, благодаря усилиям которой, сложился международный консенсус относительно неприемлимости проводившегося преторийским правительством режима расовой сегрегации.

Вклад нашей страны в освободительную борьбу южноафриканских народов прекрасно помнят и ценят в ЮАР.

В декабре 2018 г. в Претории в мемориальном комплексе «Фридом Парк» состоялось торжественное открытие российской секции «Стены имён» с фамилиями 67 советских военных специалистов, погибших в вооруженных конфликтах на Юге Африки.

В России также придают большое значение вопросам сохранения исторического наследия в наших двусторонних отношениях. Не случайно, даже после передачи ЮАР в 2015 г. праха борцов за свободу Дж.Б.Маркса и М.Котане, которые были похоронены в Москве в 70-х гг. на Новодевичьем кладбище, в качестве исключения оставили их кенотафы. Учитывая выдающийся вклад первого демократически избранного Президента ЮАР Нельсона Манделы в дело борьбы с апартеидом и освобождения всего Африканского континента от колониализма, прорабатывается вопрос о присвоении его имени одной из административно-территориальных единиц Москвы.



Посол России в ЮАР И.И.Рогачев в доме (месте заключения) Н.Манделы в тюрьме Виктора Верстера, где первый Президент демократической ЮАР провел последние годы заключения и работал над Конституцией ЮАР (г.Парл, провинция Западный Кейп) февраль 2020 г.

## Наши страны работают солидарно

Движущей силой российско-южноафриканских связей на современном этапе является политический диалог на высшем уровне.

Знаковым событием стал официальный визит Президента России В.В.Путина в ЮАР в 2006 г. – это было первое в истории посещение Африки к югу от Сахары руководителем российского государства.

В 2013 и 2018 гг. Президент России принял участие в саммитах БРИКС в Дурбане и Йоханнесбурге.

Существенный импульс сотрудничеству Российской Федерации со странами Африканского континента и, в частности, с Южно-Африканской Республикой получило в октябре 2019 г. в рамках первого в истории Саммита Россия-Африка в г. Сочи.

Основополагающими документами в российско-южноафриканских отношениях являются Договор о дружбе и партнерстве от 2006 г. и Совместная декларация об установлении всеобъемлющего стратегического партнерства, подписанная в Дурбане в 2013 г.

Подходы Москвы и Претории по большинству вопросов повестки дня Совета Безопасности ООН совпадают или близки, что определяется принципиальной опорой наших двух стран на такие фундаментальные принципы международных отношений, как многополярное мироустройство, уважение международного права, обеспечение ведущей роли ООН, невмешательство во внутренние дела суверенных государств, недопустимость односторонних принудительных мер.

Важной составляющей отношений между Россией и ЮАР на внешнеполитическом треке является участие обоих государств в БРИКС. ЮАР, как и Россия, привержена идее дальнейшего развития формата объединения, институционализации и наращивания взаимодействия в рамках «Пятерки».

Наши страны работают солидарно на площадках «Группы двадцати», отстаивая повышение степени участия развивающихся стран в мировых производственных цепочках, последовательно выступая против фрагментации международной торговли и за выправление существующих в ней дисбалансов.

Двусторонняя договорно-правовая база на сегодня включает более 70 вступивших в «Консул» №4(62) 2020

силу документов. Востребован и широко применяется формат межведомственных меморандумов, позволяющих упорядочить связи профильных органов исполнительной власти двух стран. Координация сотрудничества осуществляется в рамках специальных механизмов – Смешанного межправительственного комитета по торгово-экономическому сотрудничеству Делового совета Россия - ЮАР, Совместных комиссий по научно и военно-техническому сотрудничеству.

Южная Африка весьма интересна России в экономическом плане. На местном рынке работают группа компаний «Ренова», компания «Трансмашхолдинг» и «Лаборатория Касперского», ОАО «Северсталь», «АххонSoft» и другие отечественные организации и предприятия.

Двусторонняя торговля демонстрирует рост в течение последних лет, хотя ее объем все еще сравнительно невелик – в 2019 г. он составил около 1,1 млрд. долларов США. Очевидно, что этот показатель не соответствует экономическому потенциалу наших стран.

Посольство России в Претории прилагает максимум усилий, чтобы перевести позитивный эффект политического взаимодействия в практическую плоскость, обращая особое внимание на наиболее перспективные направления сотрудничества.

В фокусе нашего внимания находятся межрегиональные связи двух стран. На сегодня шестью субъектами Российской Федерации подписаны рамочные документы с южноафриканскими провинциями – Москвой, Московской областью, Санкт-Петербургом, Самарской, Рязанской и Свердловской областями. Со стороны ЮАР контрагентами выступают столичная провинция Гаутенг, Западный Кейп, Фри-Стейт, Северо-Западная провинция и Мпумаланга.

Важным компонентом российско-южноафриканских отношений являются гуманитарные связи, в том числе в сфере образования. В свое время в Советском Союзе прошли обучение и военную подготовку многочисленные активисты АНК, Компартии и других организаций, боровшихся с апартеидом.

Сегодня в России, по некоторым данным, обучается порядка 400 студентов из ЮАР, как за счет российского бюджета в рамках выделенных квот, так и за счет бюджета южноафриканских провинций, многие из которых имеют прямые договоренности с российскими университетами.

Повышенным интересом в местном обществе традиционно пользуется спортивная тематика.



*Капитан сборной России по регби В.Г.Артемов вручает Послу России в ЮАР И.И.Розачеву регбийку сборной (г.Претория, провинция Гаутенг) январь 2020 г.*

Одним из ключевых направлений двустороннего взаимодействия являются контакты по линии регби, с учетом того, что национальная сборная ЮАР, известная как «Спрингбокс» («Антилопы»), является действующим чемпионом мира.

В январе 2020 г. сборная команда России по регби провела два контрольных матча с южноафриканским клубом «Шаркс». Федерация регби России настроена на развитие долгосрочных связей с Союзом регби ЮАР.

Несмотря на то, что российская команда пока не является фаворитом мировых соревнований, южноафриканцам импонирует наша заинтересованность в развитии этого вида спорта в России. В этом контексте очень амбициозной видится идея подать заявку на проведение Кубка Мира по регби 2027 года в России, поддержанная главой российского государства.

Творческие коллективы из России также остаются желанными гостями в

Южной Африке. В декабре 2019 г. – январе 2020 г. титулованная московская команда «Imperial Ice Stars» представила в Йоханнесбурге и Кейптауне ледовое шоу «Питер Пэн на льду». На весну 2021 г. намечены гастроли Санкт-Петербургского театра балета с постановкой «Лебединое озеро».

Конечно, пандемия коронавируса внесла свои коррективы в нашу работу. В марте 2020 г. в ЮАР был объявлен режим чрезвычайной ситуации, введен общенациональный карантин, многие ограничения в рамках которого действуют по сей день.

В этих условиях значительный объем взаимодействия с южноафриканскими партнерами был посвящен вопросам реагирования на новые вызовы. В мае и июне были организованы «вывозные» рейсы из Йоханнесбурга и Кейптауна, которыми вернулись на Родину более 150 наших соотечественников.

Россия направила в Южную Африку два транша гуманитарной помощи, содержащей тест-системы для диагностики COVID-19. При этом была выражена готовность предоставить дополнительную партию таких наборов. Состоялись две видеоконференции российских и южноафриканских экспертов по тематике борьбы с распространением COVID-19 и по российской вакцине «Sputnik V».

Несмотря на объективно возникшую паузу в двусторонних контактах «на земле», взаимодействие продолжилось в заочном формате. В режиме онлайн прошла большая часть мероприятий в рамках председательства России в БРИКС в 2020 г., в том числе и саммит 17 ноября.

Посольство России в ЮАР работает и над дальнейшим укреплением договорно-правовой базы двустороннего гуманитарного сотрудничества.

В настоящее время на рассмотрении южноафриканской стороны находятся несколько важных документов, в том числе, проект двустороннего межправсоглашения об учреждении и условиях деятельности информационно - культурных центров.

## У НАС МНОГО ПЛАНОВ ПО РАЗВИТИЮ СОТРУДНИЧЕСТВА



### **Наш собеседник - ВЛАДИМИР БОРИСЕНКО**

окончил судоводительский факультет Ленинградского высшего инженерного морского училища имени адмирала С. О. Макарова, работал на судах Балтийского морского пароходства в должностях от матроса до капитана дальнего плавания.

С 2000 года является генеральным директором ООО «Балтик Шиппинг» и соучредителем ряда ведущих логистических компаний.

В конце 2019 года он был назначен Почетным консулом Южно-Африканской Республики в Санкт-Петербурге и Ленинградской области.

- Уважаемый Владимир Владимирович, поясните, пожалуйста, нашим читателям, чем обусловлено возобновление консульского присутствия ЮАР на Северо-Западе России?

- Как вы знаете, в Санкт-Петербурге уже существовало Генеральное консульство ЮАР, которое давно закрылось по экономическим причинам, но от этого интерес к развитию связей между ЮАР и Санкт-Петербургом не угас, деловые связи продолжались, причем, довольно активно - ведь не зря наш город называют второй столицей России.



Первый официальный визит в Представительство МИД России в Санкт-Петербурге

В настоящее время офисы Почетных консулов ЮАР открыты пока что только во Владивостоке и в Санкт-Петербурге, однако, насколько мне известно, Посольство намерено открыть еще нескольких подобных офисов и в других регионах России.

- Санкт-Петербург и важнейшие города Южно-Африканской Республики связаны соглашениями о сотрудничестве с самым большим портовым городом - Кейптауном, а также с крупнейшим финансовым и экономическим центром - Йоханнесбургом. Развиваются деловые контакты и с портом Дурбан. Какую роль в этом взаимодействии играют торгово-промышленные палаты?

- Торгово-промышленные палаты города и области связывают многолетнюю дружбу и соглашения о сотрудничестве, первое из которых было подписано Санкт-Петербургской торгово-промышленной палатой с Торгово-промышленной палатой Кейптауна в 2001 году. На протяжении почти 20 лет палаты Санкт-Петербурга и Ленинградской области участвовали в организации встреч, поиске партнеров, помогая предпринимателям ЮАР и России осваивать зарубежные рынки, развивать торгово-экономические связи и, конечно, прилагать

ещё большие усилия для привлечения внимания российских предпринимателей к ЮАР, переходить к планированию конкретных двусторонних мероприятий и реализации совместных проектов.



*Визит делегации Посольства ЮАР в Санкт-Петербургскую торгово-промышленную палату*

**- В конце прошлого года наш регион посетили представительные делегации провинции Северный Кейп, а также дипломатические сотрудники во главе с Послом ЮАР в России Номасонто М.Сибанда-Туси. Как реализуются договоренности, достигнутые в ходе этих визитов, в том числе инициатива о создании региональных представительств?**

- В недавнем прошлом один из южноафриканских бизнесменов выступил с инициативой создания в Санкт-Петербурге представительства провинции Квазулу-Натал. Сама идея интересная, она способствует развитию деловых и культурных и многих других направлений сотрудничества, однако, как известно, такие вопросы решаются не в частном порядке, а на официальном уровне. Прежде всего, необходимо подписать соответствующее соглашение между субъектами государственной власти, а на данный момент такого документа нет. Посольство Южно-Африканской Республики планирует развивать отношения между нашими странами, в основном, через своих консульских представителей в российских регионах, и, в то же время, намерено поддерживать инициативы со стороны частных компаний и представителей бизнеса обеих стран.

**- Какие направления сотрудничества с ЮАР кажутся наиболее перспективными в регионе Вашей деятельности?**

- Северо-Западный регион мог бы сотрудничать с ЮАР по многим направлениям. К наиболее перспективным я бы отнес судостроение и логистику. Санкт-Петербург является центром торгового сотрудничества, городом - портом, через который поступает 80 процентов грузов Южно-Африканской Республики. Если говорить о других областях, то это, несомненно, сельское хозяйство и химическая промышленность. Немаловажным направлением может быть сотрудничество в области культуры, образования и туризма. На недавнем форуме Международного Муниципального Форума стран БРИКС, который прошел 5-6 ноября в удаленном формате, обсуждались разные вопросы, в том числе связанные с образованием. В настоящее время в России учатся около 800 южноафриканских студентов, из них в нашем городе - только восемь, что явно мало для такого известного в мире образовательного кластера как Санкт-Петербург.



*Встреча в Смольном с руководством Комитета по внешним связям Санкт-Петербурга*

Поскольку ЮАР является одним из значимых звеньев морской международной логистической системы, страна, безусловно, нуждается в таких профессионалах в этой сфере, как штурманы, механики, руководители портов и промышленных предприятий. Государственный университет морского и речного флота имени адмирала С.О. Макарова, который в свое время окончил и я, мог бы поделиться своим богатым опытом.

**- В будущем году исполняется 20 лет со дня подписания Соглашения о со-**

**трудничестве Санкт-Петербурга с Городским советом Кейптауна. Какие мероприятия планируется провести в связи с этой важной датой?**

- Мы уже почти год ждём и готовим визит делегации Кейптауна во главе с мэром города господином Д. Плато, отложенный из-за пандемии, как и другие ранее запланированные мероприятия. Надеемся, что в ходе этого визита будет подписан соответствующий протокол и план мероприятий в виде "дорожной карты".

*В Посольстве Южно-Африканской Республики в Москве*

**- Вы - успешный бизнесмен, и ваше время, как говорится, деньги. Что послужило стимулом в принятии решения добавить к своим огромным служебным нагрузкам еще и дипломатическую работу?**



- По роду своей деятельности я много лет тесно связан с ЮАР. Мы уже более двух десятилетий стабильно занимаемся морской перевозкой фруктов и генеральных грузов, а с 2006 года компания «Балтик Шиппинг», одним из учредителей которой являюсь я, стала безусловным лидером по перевозкам из ЮАР в РФ. За это время мне удалось познакомиться и установить тесные деловые связи с представителями бизнеса, различными организациями и послами этой страны.

Особенно с большой теплотой я вспоминаю госпожу Номасонто М. Сибанду-Туси, Посла ЮАР, чья энергия вдохновляла на созидание и развитие двусторонних связей, как в деловом, так и в культурном плане. Помимо этого, я принимаю участие в мероприятиях, проводимых под эгидой Посольства ЮАР. Так, например, в октябре

2019 года состоялся первый в истории саммит «Россия - Африка», одним из спонсоров которого была и наша компания.



*Визит делегации Посольства ЮАР в Ленинградскую областную торгово-промышленную палату*

Все это, в целом, и послужило причиной, по которой африканские коллеги захотели видеть именно меня на посту Почетного консула ЮАР в Санкт-Петербурге и Ленинградской области, который я с признательностью принял. Конечно, работы прибавилось, но и морального удовлетворения тоже. Во время пандемии пришлось активно помогать репатриировать граждан ЮАР на Родину, это было не очень просто, к счастью, все сложилось успешно.

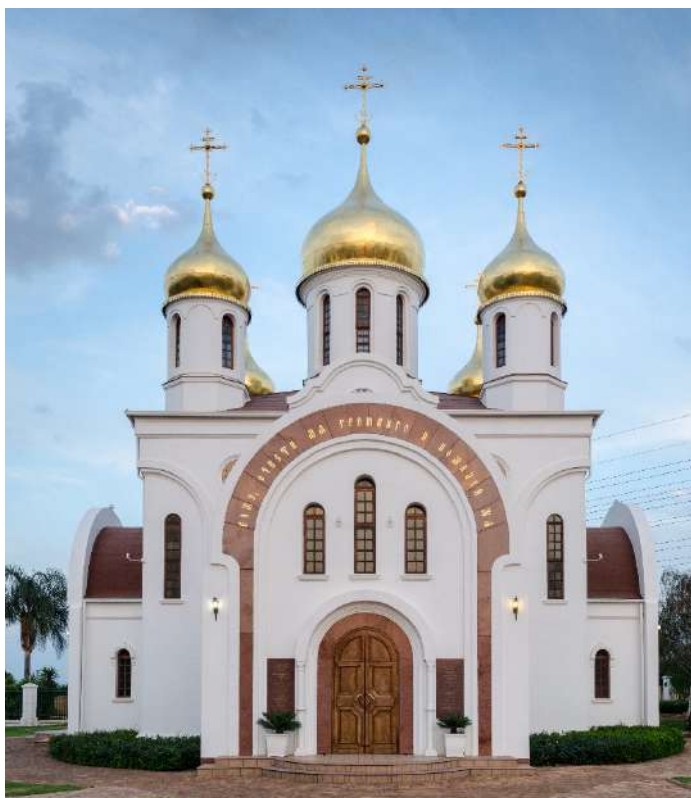
Многое из того, что планировалось осуществить с коллегами из ЮАР до начала пандемии, пришлось отложить. Например, планировалось организовать автопробег из Санкт-Петербурга до Владивостока и снять об этом документальный фильм при участии известного южноафриканского журналиста и кинопродюсера Йохана Воетспоре.

Надеюсь, что в следующем году ситуация в мире изменится к лучшему, и это позволит реализовать все намеченные планы, а их не мало.



*В Офисе Почетного консула ЮАР Владимира Борисенко*

**Беседовал Олег Давтян**



## РУССКИЙ ПРИХОД В ЙОХАННЕСБУРГЕ - ЕДИНСТВЕННЫЙ НА ЮГЕ АФРИКИ

***Первые выходцы из России появились в ЮАР еще в XVIII веке, но их было крайне мало. Это были случайно добравшиеся сюда одиночки, поэтому устойчивой русскоязычной диаспоры в это время не сложилось. Волны эмиграции XX в. докатывались до юга Африканского континента, но, конечно же, не в том объеме как до Европы или Америки. Тем не менее, в начале 50-х годов в Йоханнесбурге был организован первый русский православный приход во имя святого равноапостольного князя Владимира Русской Православной Церкви Заграницей.***

**Текст: протоиерей Даниил ЛУГОВОЙ, настоятель храма прп. Сергея Радонежского  
Фото: предоставлено автором**

### Долгий путь к созданию прихода

Настоятелем прихода стал протоиерей Симеон Стариков, которого через несколько лет сменил архимандрит Алексей (Чернай). Общее количество прихожан в то время составляло примерно 240 человек. Среди них в основном были русские и сербы. Для совершения богослужений община арендовала англиканский собор в центре Йоханнесбурга, а, впоследствии, жилой дом, где был устроен домовый храм. После закрытия прихода в середине 60-х годов духовная и культурная жизнь русскоговорящей общины переместилась в Русский дом, где была устроена часовня во имя свт. Николая. Постоянного священника там не было и богослужения изредка совершали греческие или сербские священнослужители.

Во второй половине XX в. в ЮАР начала складываться достаточно многочисленная русскоязычная община. Разными путями и в разное время попали сюда люди. Среди них были покинувшие СССР до или сразу после его распада, а были и потомки эмигрантов начала века, как, например, семья Елагиных. Андрей Данилович Елагин — потомственный дворянин, чей род ведет свое начало с XIV века. После революции 1917 года семья Андрея Даниловича уехала сначала в Европу, а затем в Аргентину, и уже оттуда в 1983 году молодой инженер Андрей Елагин с женой

Зинаидой и двумя детьми перебрались в ЮАР. Лишь год спустя супруги Елагины нашли представителей старой русской эмиграции.

В 90-х гг. прошлого века по своему составу диаспора была очень разнообразна. Среди ее представителей можно было встретить преподавателей, ученых, бизнесменов, музыкантов. Люди стали находить друг друга, собираться по праздникам, общаться семьями. Но, в целом, они были все еще разрознены, занимались каждый своими проблемами, пытались приспособиться к местной жизни. И вот тогда многие поняли, как здесь не хватает храма, остро осознали жизненную необходимость живой духовной связи с Родиной. Многие из них были искренне верующие люди, стремящиеся сблечь веру отцов, другие только искали путь к Богу.



В декабре 1997 г. на имя Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Алексия II от имени наиболее активных членов зарождающейся общины и при поддержке посла Российской Федерации В. Б. Лукова, было направлено прошение об открытии прихода и направлении священника для пастырского окормления. «Здесь, вдали от нашей любимой Родины, особенно остро чувствуем мы потребность духовного общения с Отчизной, с нашей матерью – Русской Православной Церковью», - говорилось в этом обращении.

24 ноября 1998 г. Патриарх Московский и всея Руси Алексий II принял вице-президента ЮАР Табо Мбеки, находившегося в Москве с официальным визитом и обсудил с ним возможность открытия русского православного прихода в Южной Африке. Табо Мбеки подтвердил, что власти ЮАР не только не возражают против организации такого прихода, но всячески будут способствовать созданию духовного центра для людей из России.

29 декабря 1998 г. состоялось столь важное в дальнейшей церковной жизни православных Южной Африки заседание Священного Синода Русской православной церкви, на котором было принято следующее постановление:

«Образовать на территории Южно-Африканской Республики православный приход Московского Патриархата для русскоязычного населения на основе соответствующего соглашения с Блаженнейшим Петром, Патриархом Александрийским и всей Африки. Назначить настоятелем прихода протоиерея Сергия Рассказовского, клирика Санкт-Петербургской епархии, секретаря Совета Санкт-Петербургской духовной академии».

Примечательно, что в одном из музеев Претории хранится икона Преподобного Сергия, которая была прислана из России в конце XIX века в знак поддержки буров в англо-бурской войне (1899–1902). Когда определялось название прихода, этот факт еще не был широко известен. Так еще за 100 лет до открытия прихода во имя прп. Сергия Радонежского Южная Африка оказалась под благодатным покровом игумена земли Русской.

### Рождение прихода

В 1999 г. в Йоханнесбург прибыл отец Сергий. Начались первые встречи, богослужения в домовом храме, беседы о будущем прихода и возможном строительстве храма. Люди верующие и неверующие, сомневающиеся и просто любопытствующие, стали приезжать из разных мест, и для всех находилось у отца Сергия время выслушать, объяснить, помочь и найти доброе слово утешения и любви. После службы все засиживались за чашкой чая, знакомились, общались. Это был очень важный этап становления прихода. Был приобретен земельный участок под строительство храма, расположенный посередине между двумя крупнейшими городами страны — Йоханнесбургом и Преторией. Для покупки земли церковная община оформила кредит и разделила его между всеми прихожанами. Архитектору из Санкт-Петербурга Юрию Кирсу был заказан проект храма. При

поддержке Посольства РФ в ЮАР шли активные поиски спонсора для начала строительных работ. Впереди был еще большой и трудный путь, требующий серьезных усилий всех православных, кому была небезразлична судьба русского храма на юге Африки.

### Возведение храма

В июле 2000 г. настоятелем храма был назначен иеромонах (ныне архимандрит) Филарет (Булеков). Начались первые строительные работы. Официальная закладка первого камня состоялась 15 декабря 2001 г. в присутствии Министра иностранных дел РФ И.С. Иванова. Основные работы по возведению храмового комплекса, включающему в себя храм, приходской центр и дом священника, были завершены к марту 2003 г. Это не могло бы произойти без спонсорской помощи российской компании «Стройтрансгаз», поддержки посольства Российской Федерации в ЮАР, личного участия Послов России в ЮАР В.Б. Лукова и А.А. Кушакова, жертвенной помощи прихожан, ежедневных трудов настоятеля прихода отца Филарета.

И вот 2 марта 2003 г. при большом стечении народа состоялось торжественное освящение храма во имя прп. Сергия Радонежского. Этот день стал незабываемым для всех присутствовавших в тот день в храме. Их преисполняла радость личной сопричастности к этому великому событию в жизни православных Южной Африки. Чин великого освящения храма и Божественную литургию совершил митрополит Смоленский и Калининградский Кирилл (ныне Святейший Патриарх Московский и всея Руси) в сослужении митрополита Йоханнесбургского и Преторийского Серафима и сонма духовенства.



Тем, кто привык видеть храмы практически на каждом шагу, трудно представить, какую радость испытывали те люди, которые входили под своды только что возведенного храма. Он стал вторым домом, местом, где можно было помолиться Богу, обновиться душой в спасительных церковных таинствах, получить ответы на сложные вопросы, поговорить по-русски, обсудить общие проблемы. Людям, оказавшимся так далеко от Родины, очень важно полноценно участвовать в христианской жизни, посещая богослужения и слушая наставления пастыря на своем родном языке.

Этапом огромной важности в жизни прихода стала роспись храма, осуществленная при следующем настоятеле прихода протоиерее Иоанне Лapidусе. В течение семи месяцев над этим проектом трудилась группа иконописцев из Санкт-Петербургской академии художеств. В январе 2008 года роспись была завершена, храм приобрел законченный вид, и внешнее великолепие теперь стало сочетаться с уникальной внутренней росписью. За стилистическую основу росписи были взяты лучшие образцы древнерусской живописи XII века, в частности, роспись Георгиевского храма в Старой Ладоге и фрески Спасо-Преображенского собора Мирожского монастыря в Пскове.

Архитектурный ансамбль храмового комплекса был завершён возведением по проекту архитектора Юрия Кирса часовни во имя святого равноапостольного великого князя Владимира в память о российских добровольцах, погибших в Южной Африке во время англо-бурской войны 1899-1902 гг. Благодаря появлению часовни, и русские, и южноафриканцы заново открыли страницу истории взаимоотношений России и Южной Африки и сохранили ее для потомков.

### Южноафриканцы в русском храме

Южноафриканское общество, в целом, очень религиозно. По статистике 6 из 10 (63%) человек молятся каждый день. Тот факт, что большая часть населения (86%) является христианами, «Консул» №4(62)2020

положительно сказывается на роли христианства в стране в целом. Четверо из пяти людей в рейтинге доверия государственным и общественным институтам ставят христианские церкви на первое место.

Храм вызывает огромный интерес у местного населения. Очень часто с просьбой разрешить осмотреть храм обращаются студенты-архитекторы, протестантские приходы, общества пенсионеров, флористов, фотографов и другие общественные организации. Настоятель храма проводит экскурсии по храму, которые оканчиваются беседами, сопровождаемые, как правило, многочисленными вопросами о России и Православии. Южноафриканцы живо интересуются историей и учением Православной Церкви. Огромное впечатление неизменно производит сам облик православного храма: архитектура и интерьер. Когда южноафриканцы приходят в наш храм, всё для них экзотично, всё в диковинку. Как сказал один посетитель: «Это не просто дом Божий, это произведение искусства». Прежде всего они поражаются позолоте на куполах, а затем отсутствию скамеек в храме и тому, что на протяжении всей службы молящиеся стоят.

### Прихожане из местных



Двери храма прп. Сергия Радонежского открыты для всех. Со временем появилось немалое количество людей, испытывающих интерес к русской культуре, русскому церковному искусству, музыке, иконописи. Многие из них приняли крещение в одном из греческих храмов Йоханнесбурга или Претории. Когда был открыт приход прп. Сергия Радонежского, то они стали его членами. Чтобы сделать богослужение понятным для всех присутствующих, на каждом богослужении звучат молитвы не только на церковно-славянском, но и на английском.

Раз в месяц совершается литургия полностью на английском языке.

В большинстве своем - это потомки европейских переселенцев: африканеры (буры) и англичане, которые проживают в ЮАР. Семейное предание одной из таких, теперь уже православной, семей хранит удивительную историю, произошедшую с их дальними предками во время англо-бурской войны. Они были взяты в плен англичанами и направлены в концентрационный лагерь на остров Цейлон. Откуда они бежали и вплавь добрались до русского парохода «Херсон», стоящего на рейде. Англичане пришли с обыском на судно. Русские спрятали беглецов в средней трубе и пустили дым от работающей паровой машины через две другие трубы. Преследователи ушли ни с чем. Беглецы были благополучно доставлены в Россию. Затем через Голландию они вернулись в ЮАР и передали чувство любви к России и благодарности русским своим потомкам, которые почти через 100 лет после описанных событий приняли православие и стали прихожанами нашего храма.

Благодарная память африканеров о помощи русских во время англо-бурской войны и неофициальной поддержке императора Николая II нашла неожиданное продолжение в июле 2018 г. Накануне 100-летия расстрела царской семьи в храм обратились несколько человек, которые почитают царственных страстотерпцев и хотели были прийти в сам день годовщины и возложить цветы перед их иконой в русском храме. Они, действительно, пришли, присутствовали на службе и открытии фотовыставки о царской семье. Было видно, что для них это не просто формальность.

### Жизнь прихода

И в Африке, и в России жизнь православного прихода в основном схожа. На богослужение, духовную жизнь не влияет ни широта, ни долгота.



И все же свои особенности у православной общины в Йоханнесбурге есть. До своего переезда в ЮАР многие люди не были воцерковлены. Если они уехали в 80-х или самом начале 90-х, то они получили образование и сформировались еще в атеистической среде и не увидели возрождение Православной церкви на постсоветском пространстве, восстановление порушенных святынь, им не были привиты навыки церковной жизни.

Для многих путь к Богу здесь начался прежде всего с участия в общем деле – строительстве храма прп. Сергия

Радонежского. Затем, уже под церковными сводами продолжилось их воцерковление, познание православной веры, практическое вхождение в церковную жизнь.

Помимо этого, русский храм в Йоханнесбурге – не только духовный центр. Он является островком русской культуры на южноафриканской земле. В Южной Африке нет русского культурного центра или другого места, где люди могли бы встретиться. Приезжая в ЮАР в короткую деловую поездку или на постоянное жительство, люди порой приходят именно в русский храм не только за духовной, но и за житейской, информационной поддержкой, в поиске работы. Только что приехали люди или живут здесь давно – всем нужно человеческое теплое общение на родном языке, помощь словом и делом.



В храме прп. Сергия Радонежского собираются люди не только для молитвы и участия в церковных Таинствах, но и для того, чтобы вдали от Отечества разделить радость общения на своем родном языке, привить своим детям навыки русского языка и приобщить их к русской культуре.

Здесь существует библиотека, пожалуй, с самым большим на юге Африки собранием русскоязычной литературы, работает воскресная школа, проводятся праздничные концерты и культурные мероприятия. Отдельным направлением деятельности воскресной школы является создание мультфильмов на основе детских рисунков. Уже вышли мультипликационные истории: «Житие прп. Сергия глазами детей» и две серии «Евангельские притчи». Текст озвучивали учащиеся воскресной школы. Многие из них родились в смешанных семьях и не владеют свободно русским языком. Участие в создании мультфильмов помогает им лучше узнать основы православной веры, укрепить уверенность в том, что они могут изучать и успешно применять русский язык.

## Широкая география прихода



Храм прп. Сергия Радонежского является единственным русским православным храмом в субэкваториальной Африке. Поэтому все русскоязычные общины стран южнее Сахары естественным образом начали тяготеть к этому центру веры и духовной культуры.

Фактически в каждом крупном африканском городе можно найти наших соотечественников. Когда в среде такой местной русскоязычной общины начинает зарождаться тяга к духовному объединению и жажда церковной жизни, то возникает и стремление организовывать богослужения, крестить детей,

венчаться. Со временем достаточно активные православные общины сложились в южноафриканских городах Кейптауне, Дурбане и столице Намибии городе Виндхуке.

Так у русского прихода в Йоханнесбурге появилась еще одна важная задача – забота о православных верующих юга Африканского континента, которые не имеют своих храмов.

## Свершившееся чудо

Окончить этот рассказ можно словами первого старосты прихода Александра Ивановича Кириллова, которые мог бы сказать каждый из нас: «Каждый раз проезжая по трассе Претория-Йоханнесбург, смотришь не на дорогу, а на храм, и переполняешься благодарностью Богу и трепетным благоговением к свершившемуся чуду. Прекрасен сам храм, приходской центр, где мы собираемся каждое воскресенье, а иногда и чаще, красива наша колокольня, с которой по праздникам раздается звонкий голос колокола. Это все наше, такое родное и близкое, что, находясь на территории храма, трудно представить, что мы находимся на юге Африки. А березки вокруг храма! Эта такое напоминание всем нам о родине, по которой мы, несомненно, скучаем. Таких березок больше нигде в ЮАР не увидеть: стройные русские красавицы».



Фото: М.Петракова

## В ДУХЕ ВРЕМЕНИ, С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ТРАДИЦИОННЫХ ФОРМАТОВ

**В**нешнеполитический диалог Москвы и Претории характеризуется совпадающими или близкими подходами к формированию мироустройства на принципах многополярности, уважения международного права и ведущей роли ООН, обеспечению информационной безопасности, урегулированию региональных конфликтов, борьбе с терроризмом. Россия и ЮАР активно координируют свои усилия в форматах ООН, БРИКС и «Группы двадцати».

Основой взаимодействия Санкт-Петербурга с Южно-Африканской Республикой является межрегиональное сотрудничество. Об этом нам рассказал Председатель Комитета по внешним связям Санкт-Петербурга Евгений ГРИГОРЬЕВ.



26 марта 2020 года президенты России и ЮАР приняли участие в экстренном саммите «Группы двадцати» для выработки мер по противодействию распространению коронавируса. По инициативе южноафриканской стороны, 2 апреля 2020 года между ними состоялся телефонный разговор, в ходе которого Президент ЮАР С.Рамафоза обратился с просьбой о помощи в борьбе с коронавирусной инфекцией. Правительством Российской Федерации было принято решение о выделении гуманитарной помощи для ЮАР в виде двух партий тест-систем, разработанных Государственным научным центром вирусологии и биотехнологии «Вектор». В общей сложности в мае и июне южноафриканской стороне было передано 150 комплектов тест-систем для проведения 15 000 анализов.

За годы сотрудничества Санкт-Петербурга с городами-партнерами в ЮАР - Кейптаун (с 2001 года) и Йоханнесбург (с 2009 года) нам удалось наладить экономические связи.

Традиционно торговля представлена преимущественно импортом. Основную часть экспорта составляли поставки минерального топлива (30%). Также поставлялись: бумага и картон (24%), продукты неорганической химии (23%), оптические приборы (9%) и прочие товары.

Структура импорта Санкт-Петербурга из ЮАР практически не изменилась. Его основу составляют поставки фруктов и орехов, доля которых составила 80%. Поставлялись также продукты переработки овощей, фруктов (6%), руды, шлаки (5%) и прочие товары.

По итогам первого квартала 2020 года товарооборот увеличился на 29% до 17,9 млн. долл. США. Экспорт сократился на 11% и составил 1,3 млн. долл. США. Импорт вырос на 33% до 16,6 млн. долл. США вследствие увеличения ввоза фруктов и орехов.

Установление дипломатических отношений между СССР и ЮАР 28 февраля 1992 года привело к активизации связей между двумя странами, а в 1992 году в Санкт-Петербурге было открыто Генеральное консульство ЮАР, взаимодействие с которым позволило реализовать множество культурно-образовательных совместных проектов. Однако, в связи с сокращением расходов на содержание дипломатической и консульской службы ЮАР и оптимизацией структуры зарубежных подразделений МИДа ЮАР, консульство было закрыто 31 декабря 1996 г. Тем не менее, сотрудничество между Санкт-Петербургом и ЮАР не прекращалось. Осуществлялись деловые визиты, проводились бизнес-семинары и

культурно-образовательные конференции, спортивные соревнования, геологические конгрессы, туристические семинары, а также использовался традиционный для нашего города формат – Дни Санкт-Петербурга в Кейптауне. В прошлом году Санкт-Петербург посетили 4992 туриста из ЮАР.



7 августа 2020 года в Смольном состоялась встреча председателя Комитета по внешним связям Санкт-Петербурга с делегацией Посольства Южно-Африканской Республики в Российской Федерации во главе с советником политического отдела Посольства Пиндиле Вилгелминой Мкхонзой. Целью визита делегации было официальное представление назначенного Почетного консула Южно-Африканской Республики в Санкт-Петербурге и Ленинградской области Владимира Владимировича Борисенко.

В своём выступлении госпожа Мкхонза выразила признательность за предоставленную возможность посетить Смольный и отметила значительную роль, которую играет Санкт-Петербург в развитии отношений с ЮАР, являясь центром торгово-экономического сотрудничества, городом-портом, через который поступает 80% грузов ЮАР. Кроме того, госпожа Мкхонза сообщила о намерении южноафриканской стороны продолжить участие в Санкт-Петербургском культурном форуме, в туристических мероприятиях, в видеоконференциях, планируемых Санкт-Петербургской торгово-промышленной палатой с приглашением представителей деловых кругов Санкт-Петербурга и ЮАР. Она также выразила благодарность за под-

держку инициатив Посольства ЮАР в Российской Федерации со стороны Представительства МИД РФ в Санкт-Петербурге. В ходе переговоров была особо отмечена активная позиция города-партнера Санкт-Петербурга в ЮАР – Кейптауна по развитию взаимодействия.

Что касается сотрудничества с южноафриканскими партнёрами в целом, мы договорились о проведении совместных мероприятий с заинтересованными лицами в режиме видеоконференций, что также будет способствовать расширению контактов, в том числе и росту туристического потока.

Несмотря на то, что в последние годы взаимодействие Санкт-Петербурга с ЮАР не носит активный характер из-за сложной ситуации, связанной, в том числе, с пандемией, Комитет по внешним связям рассчитывает на восстановление в скором будущем деловых и культурных связей с нашими городами-партнёрами. В частности, в рамках предстоящего визита в Санкт-Петербург мэра Кейптауна Дана Плато, который был отложен из-за пандемии, планируется подписать «дорожную карту» и протокол о расширении взаимодействия. В эти документы войдет сотрудничество в таких областях как торговля и инвестиции; культура, кино и креативная индустрия; городское развитие и управление; транспортные системы и инфраструктура; туризм; реагирование на чрезвычайные ситуации.

В настоящее время между городами-партнёрами на регулярной основе идёт информирование о проведении в Санкт-Петербурге выставочных мероприятий культурной, туристской, экономической направленности (включая выставки пищевой индустрии), в которых ожидается участие представителей Южно-Африканской Республики.

Пандемия ускорила процесс цифровизации во всех странах. Весь мир сегодня освоил различные форматы видео-встреч, позволяющих общаться на больших расстояниях. Поэтому наиболее приемлемым по всем направлениям сотрудничества пока остаётся формат видеоконференций.

## ДВЕ ВСТРЕЧИ В ЮЖНОЙ АФРИКЕ

*Во время дипломатической работы в ЮАР мне посчастливилось лично пообщаться с двумя выдающимися южноафриканцами, имена которых еще при их жизни вошли в пантеон национальных героев этой страны.*

*Интересно, что оба они относились к России с большой симпатией, осознавая, насколько важно тесное сотрудничество наших государств для решения не только национальных, но и общемировых проблем. Оба поддерживали добрые отношения с первым Президентом демократической ЮАР Нельсоном Манделой и пользовались его глубоким уважением.*



Текст: Александр Агафонов

Фото: [SABCNews](#), Nelson Mandela Foundation

В июне 2001 года наше консульство в Кейптауне занималось организацией приема по случаю Дня России. Просмотрев список гостей, я, к большому удивлению, увидел в нем имя всемирно известного кардиохирурга Кристиана Барнарда, который в 1967 году выполнил во главе группы врачей первую в мире успешную пересадку сердца от человека человеку. Операция вызвала огромный резонанс по всему земному шару. Средства массовой информации аплодировали смелости Барнарда, взявшего на себя ответственность перво-

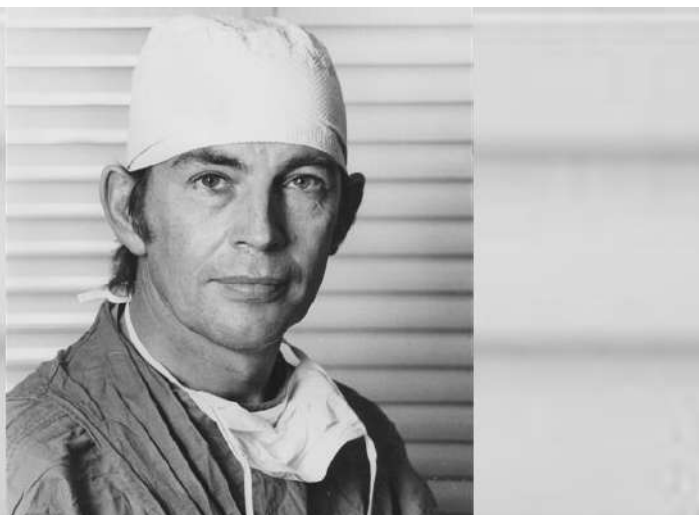
проходца. По всеобщему признанию профессионалов, операция стала одним из самых ярких событий в истории медицины XX века.

Чтобы выйти на это историческое достижение, южноафриканец постоянно повышал свою квалификацию, набираясь опыта у лучших хирургов планеты. Помимо прочего, он несколько раз посетил Советский Союз, где консультировался с одним из основоположников современной трансплантологии В.П.Демиховым.

На момент нашей встречи К.Барнард уже 78 лет, он давно оставил практическую медицину и сосредоточился на общественно-литературной деятельности.

Только что «прогремела» в качестве бестселлера его книга «50 путей к здоровому сердцу», в которой корифей кардиологии давал читателям проверенные на личном опыте практические советы.

Я также не удержался и купил ее, чтобы взять с собой на прием. И, как оказалось, не зря. Среди гостей выделялся худой старик с густо покрытым шрамами лицом, сильно отличавшимся от почти «голливудских» фотографий периода его молодости.



После того, как я подошел и представился, произошел короткий разговор.

- Господин Барнард, можно попросить Вас любезно подписать для меня Вашу книгу?

В его глазах промелькнуло недоумение.

- Но ведь у меня ее нет.

- Я принес ее с собой.

Прославленный хирург с заметным облегчением улыбнулся, взял протянутую книгу, достал ручку и поврежденной артритом рукой не без труда вывел на форзаце: «Best wishes, Chris Barnard, 12.6.2001».

В сентябре того же года с Кипра пришла печальная новость, что К.Барнарда не стало. Сегодня в старом здании кейптаунской больницы «Хруте скир», где 2-3 декабря 1967 года делалась история медицины, работает музей «Сердце Кейптауна» (<https://heartofcapetown.co.za>) Экспозиция, освещающая основные моменты уникальной операции была создана, чтобы отдать дань памяти «всем тем, кто сыграл ключевую роль в хирургическом подвиге, раздвинувшем границы науки и ставшем предвестником новой эры в медицине, эры, в которой стала возможна пересадка символа самой сути жизни – нашего человеческого сердца».

Южноафриканцы по сей день сохраняют лидирующие позиции в научных и медицинских инновациях.

Среди прорывных изобретений – первый в мире цифровой лазер, первые в Африке индуцированные стволовые клетки, рентгеновский сканер высокой контрастной чувствительности, криозонд сетчатки, компьютерная аксиальная томография и др.

Динамично развивается двустороннее сотрудничество в медицинской сфере, при этом значительное внимание уделяется короновирусной проблематике.

В октябре текущего года состоялась вторая российско-южноафриканская видеоконференция по вопросам борьбы с пандемией COVID-19. С российской стороны в мероприятии приняли участие советник Министра здравоохранения РФ  
«Консул» №4(62)2020

С.В.Глаголев, руководство Российского фонда прямых инвестиций, эксперты НИЦЭМ им. Н.Ф.Гамалеи, от ЮАР – председатель консультативного комитета по вакцинам от COVID-19 при минздраве - авторитетный вирусолог Б.Шоуб и его коллеги.

Была проведена презентация российской вакцины для профилактики коронавирусной инфекции «Спутник V». Этому предшествовала безвозмездная передача южноафриканской стороне в мае и июне сотрудниками Посольства и Генерального консульства России 50 и 100 комплектов отечественных тест-систем для определения COVID-19 и соответствующих реагентов (эквивалентно 5 тыс. и 10 тыс. тестов).

С учетом необычайной любви южноафриканцев к музыке и ритму уникальной возможностью приобщиться к живой легенде для меня стала встреча в 2012 году с Джонни Клеггом (1953-2019) – неподражаемым музыкантом – популяризатором культуры коренных народов Южной Африки и видным активистом движения против апартеида.

В Администрации Президента ЮАР был организован ужин для лиц, награжденных высшими орденами Республики, куда я, как дипломат, весьма неожиданно попал, «замещая» одного из лауреатов - замечательного историка-африканиста, академика РАН А.Б.Давидсона, который не смог прилететь на церемонию в Преторию.

Так получилось, что согласно плану рассадки мне предложили место рядом с «белым зулусом» Джонни Клеггом, оказавшимся, несмотря на статус звезды, скромным и доброжелательным собеседником. Завязалась беседа, в ходе которой Клегг много говорил о своей любви к русской литературе, восхищался произведениями Гоголя.

В 1987 году, когда Нельсон Мандела еще пребывал в тюремном заключении, Клегг написал и выпустил одну из своих лучших песен Asimbonanga, посвященную Манделе и другим героям освободительной борьбы.



В 1999 году на концерте в Европе во время исполнения этой песни на сцене к Клеггу присоединился сам Мандела.

Между музыкантом и «отцом нации», на практике продвигавшими объединительную повестку дня для народа Южной Африки, сложились самые добрые отношения. Мандела высоко ценил вклад Клегга в построение нерасового общества, считал его настоящим патриотом и как-то сказал, что стране нужно больше таких людей, как Джонни.

В нашей беседе за ужином Клегг вспоминал о роли СССР в борьбе против апартеида. Он энергично проводил мысль о необходимости активизации культурных связей с Россией, высказывал желание посетить нашу страну с семьей, интересовался, насколько сложно будет оформить визы. Со своей стороны, заверил музыканта в готовности оказать ему все возможное содействие в решении подобных технических вопросов.

Интересно, что Клегг фактически предсказал грядущий расцвет двусторонних культурных контактов: довольно скоро зародилась и стала постепенно вызревать идея проведения масштабных Сезонов культуры Россия – ЮАР, реализовать которую удалось в 2016-2017 годах.

«Консул» №4(62)2020

В Москве и Санкт-Петербурге с огромным успехом выступили вокалисты и инструменталисты, танцевальный ансамбль Moving into Dance, а также хоровой коллектив Mzansi Youth Choir.

О живых традициях хорового пения южноафриканцев свидетельствует тот факт, что на прошедших в столице ЮАР 10-х Всемирных хоровых играх 2018 года хозяева уверенно заняли первое место по количеству медалей, обойдя Китай, Россию, США и Германию. В ЮАР в свою очередь побывало несколько наших ведущих творческих коллективов, включая Национальный академический оркестр народных инструментов России имени Н.П.Осипова.

На его концерте в Йоханнесбурге в ноябре 2016 года по случаю открытия Сезонов успех был ошеломительным, местная публика была просто потрясена высочайшим уровнем профессионального мастерства оркестра, по праву названного «визитной карточкой» России.

Этот триумф задал необходимый тон дальнейшим выступлениям российских исполнителей, неизменно собиравших благодарные аудитории во всех крупных городах ЮАР.



## АФРИКА СТАЛА МОИМ ВТОРЫМ ДОМОМ

*За тридцать лет отправляются не часто. Однако начало 90-х высвободило из плена подспудное желание многих из нас, особенно молодежь, посмотреть мир. Но совсем далеко, например, в Африку, отправлялись только уж совсем ненасытные. Именно так поступила одна из петербургских школьниц, которая вначале открыла для себя Америку, приняв участие в программе по школьному обмену в штате Колорадо, а уж потом, в 1995 году отправилась в Африку вместе с сестрой, которую пригласил в Намибию ее африканский знакомый. О своих удивительных приключениях она написала в наш журнал.*

**Текст и фото: Ксения Фелинова-Брутон**

Я ждала увидеть в незнакомой прежде Африке непроходимые джунгли, много людей совсем другого цвета кожи, испытать укусы мухи цеце. К моему огромному удивлению, столица Намибии город Виндхук оказался совсем маленьким, очень уютным и чистым, внешне похожим на европейский город с элементами африканской культуры. Он произвел на меня настолько неизгладимое впечатление, что, приехав туда в сентябре 1995 года на три месяца, чтобы больше узнать о стране, дать свободу моей мечте –

«Консул» №4 (62) 2020

путешествовать и познавать, я и представить себе не могла, что этот период в моей жизни окажется поворотным, и я проживу в Африке 25 лет!

Спустя полгода жизни в Намибии, мне захотелось новых впечатлений и эмоций, и я начала подумывать о моем следующем путешествии в соседнюю Южную Африку.

В марте 1996 года мы отправились с моими новыми друзьями в так называемый Road Trip (дорожное путешествие), и через два дня я окунулась совсем в другой, не похожий

На Намибию мир.

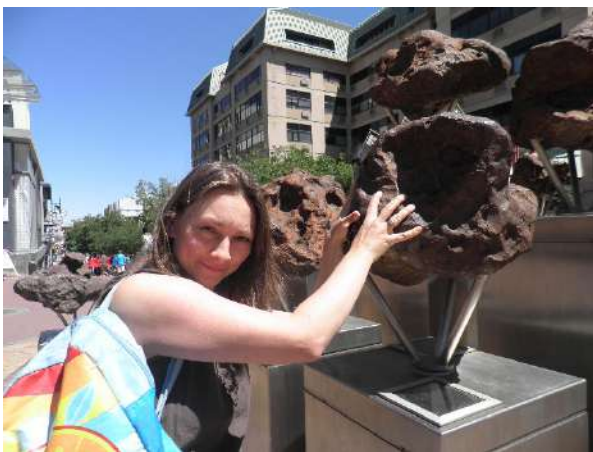
Главная отличительная черта Южно-Африканской Республики - огромное разнообразие во всем.



Пляж Кемпс Бей, Кейптаун

Сочетание яркой африканской экзотики и развитой инфраструктуры. С одной стороны - прекрасные дороги, развитые города, промышленность инфраструктура, с другой - национальные парки, где можно наблюдать диких животных в их естественной среде обитания, побывать в африканских деревнях, где можно познакомиться с бытом и традициями африканских народов.

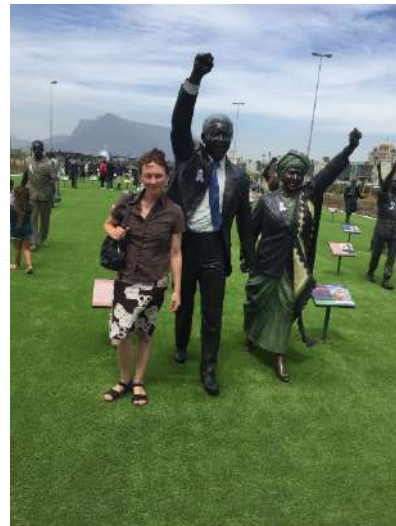
Государственными здесь считаются 11 языков, хотя большинство населения страны говорит на английском. Мой опыт программы по обмену в Америке и полгода жизни в Намибии создали прочную основу для дальнейшего совершенствования английского языка. Уже в первый год пребывания в Африке я говорила свободно и грамматически правильно.



Метеориты, центр Виджук, Намибия

«Консул» №4 (62) 2020

ЮАР, как когда-то было принято говорить - «страна контрастов». Здесь уживаются представители большого количества национальностей, причем количество белых людей и выходцев из стран Азии - самое большое на всем Африканском континенте. Не случайно за ЮАР также закрепилось неофициальное название «Радужная страна». Я как раз застала расцвет «радужной нации», где мирно стали сосуществовать представители всех цветов и оттенков кожи. Это случилось после выхода Нельсона Манделы из тюрьмы в 1994 и его избрания первым демократическим президентом ЮАР. В период его пятилетнего правления он делал все, чтобы улучшить жизнь населения и сгладить расовую сегрегацию.



Музей скульптур африканской истории рабства. Кейптаун

Первые семь лет я жила в Дурбане, в третьем по величине городе ЮАР, находящемся на берегу Индийского океана. Здесь всегда теплый климат, даже в зимнее время, и погода располагает к походам на пляж, купанию в океане и приготовлению традиционного брайа (что-то похожее на наше название барбекю) дома у бассейна.

В Дурбане особенно ощущается так называемое «Африканское время», жизнь течет медленно, никто никуда не торопится. Когда ко мне впервые приехала мама, то она сказала: «Надо же, живут как трава». Люди в основном очень приветливые, улыбчивые, доброжелательные, в это время особенно проявлялось настроение объединения всех наций и рас, и создавалась общая атмосфера надежды на лучшее будущее страны.

Для дальнейшего развития событий моей жизни и рабочей карьеры в ЮАР стоит отметить, что я выросла в театральной семье, моя мама - актриса, папа был режиссёром, и все мое детство и юность были наполнены театральным духом. Я сама много раз выступала на сцене, начиная, в трехлетнем возрасте, с эпизодической роли Виолы из «Двенадцатой ночи» Шекспира.

Уже находясь в ЮАР, я поступила на заочное отделение режиссуры драмы в Санкт-Петербургский Государственный университет культуры и искусств, что дало мне шанс возвращаться в Россию на сессии. Это образование очень помогло мне в устройстве на работу по специальности в ЮАР.

Когда ко мне вновь приехала мама, мы долго думали, что интересное и полезное можно было бы сделать для популяризации театрального искусства и для учебы жителей провинции Квазулу - Натал. Мамина профессия и опыт работы в театре, в сочетании с моим знанием английского языка, положило начало организации мастер - класса по системе Станиславского, которую проходят старшеклассники в школах ЮАР по предмету «драматическое искусство». Мама стала вести занятия на русском, а я переводила. Местный школьники и учителя были в восторге: для них русский язык и культура было чем-то очень экзотичным.



Спектакль «Остров мечты», Дурбан, школа Норсвуд

Мы провели мастер-классы в 15-ти школах, и когда мама вернулась домой в Санкт-Петербург, я стала сама вести занятия по этой программе. К тому времени я уже получила вид на жительство и все нужные

статусы, чтобы легально жить и работать.

В 2003 году я отправилась «покорять» самый южный, и, на мой взгляд, самый красивый город ЮАР – Кейптаун, город богатейшей истории и природных чудес.



Прогулка у подножья Столовой горы

Первое впечатление на меня произвела природа Кейптауна- величественная Столовая Гора, которая нежно держит в своих объятиях центр города, так называемую чашу города (City Boll). Горы и холмы, разрезают город на несколько частей, пляжи с белоснежным песком и беспокойными океанскими водами, горный хребет Двенадцать Апостолов, лучшие в мире сады и виноградники, раскинувшиеся по всей округе. Меньше чем за два часа езды на машине можно увидеть волшебный вид и постоять на краю африканской земли, попытаться разглядеть за горизонтом далекую Антарктиду и увидеть бушующие воды Атлантики, которые, при хорошей ясной погоде, можно четко увидеть, как они отличаются от более ровного течения Индийского океана.

Первые пару месяцев жизни в Кейптауне были наполнены удивительными открытиями и новыми знакомствами. Одно из таких знакомств произошло с моим будущим мужем, с которым мы вместе уже 16 лет. В Кейптауне появились на свет и наши дети - Себастьян и Кира. Для меня было очень важно, чтобы мои ребяташки с раннего детства начинали говорить по-русски, и приобщались к русской культуре.

Мне повезло познакомиться с небольшой, но очень крепкой русской общиной в Кейптауне. Несколько русских мам

решили поддерживать развитие русского языка и знаний русской культуры с нашими детьми, и я тут же подключилась к команде организаторов. На протяжении шести лет мы проводили новогодние елки, два раза в год организовывали пионерские лагеря и просто часто встречались, чтобы погулять по пляжам с детьми или в ботаническом саду.



Русская община - лагерная смена 2019 Кейптаун

Надо отметить, декабрь – это один из самых жарких месяцев года в ЮАР, поэтому сложно было ощутить новогоднее настроение. Кроме того, даже после долгой жизни за границей, я не переставала скучать по общению с родными и близкими, по новогодним праздникам с настоящей елкой и вкусностям русской кухни и, конечно же, не хватало рядом мамы, особенно с появлением детей. Благодаря помощи со стороны Генерального консульства России, я смогла довольно просто получить нужную информацию по получению для них российского гражданства, получила новый российский загранпаспорт.

За 15 лет проживания в Кейптауне, в консульстве несколько раз сменился состав сотрудников, но все они были очень внимательные, доброжелательные люди, с прекрасным профессиональным знанием своего дела, никогда не вводили в заблуждение или отказывались помочь советом. С некоторыми из наших дипломатов мне посчастливилось познакомиться на различных мероприятиях, посвященных российским праздникам и детским новогодним елкам.

Особенно хотелось бы отметить работу наших дипломатов во время репатриации соотечественников в связи с пандемией. Как и многие из русских туристов и бизнесменов, оказавшихся в ЮАР во время карантина, мы в апреле 2020 года планировали возвращение в Россию, но не смогли вылететь из-за закрытия границ. В течение трех месяцев сотрудники Генконсульства вели с нами переписку о возможном репатриационном рейсе из Кейптауна, и моральная поддержка была колоссальная! Помощь была предоставлена даже моему мужу, хотя он и не гражданин России. Особенно хочу отметить внимание со стороны консула Алексея Владимировича Енягина, который днями и ночами работал над вывозом российских граждан из Кейптауна в июне этого года.

В Кейптауне мне повезло найти работу преподавателя в разных театральных колледжах, а 2008 году мне предложили постоянное место преподавателя культуры и искусств в одной из самых престижных школ Западного Кейпа – гимназии для мальчиков Вайнберг Бойс Хай Скул (Wynberg Boys' High School). Это был прекрасный опыт работы.



Выпускной драмкружок Wynberg Boys' High School

Несмотря на сложные моменты, (первые годы я вела 12 классов мальчиков, в каждом по 30 человек), здесь я нашла теплый коллектив преподавателей, уважение учащихся, а, самое главное, возможность применить полученную в Санкт-Петербурге специальность режиссера.

По просьбе самих мальчишек, мы создали школьный драматический кружок, где я нашла новое творческое вдохновение. Здесь я поставила большое количество спектаклей по произведениям включая Чехова, Шварца и Братьев Чапек в переводе на английский язык, а также целую сеть получасовых постановок шекспировских пьес.

Именно через этот кружок я узнала о замечательном проекте – школьном Шекспировском фестивале, который праздновал свое 10-летие в Великобритании.

Идея фестиваля меня сильно заинтересовала, и в 2011 году я организовала такой фестиваль в Кейптауне и Йоханнесбурге, в котором приняли участие 8 школ.



Шекспировский школьный Фестиваль, Кейптаун 2014 финал

В 2020 году мы отпраздновали 10-летие нашего фестиваля, который проходил в пяти провинциях ЮАР, с участием более 600 школ.



Спектакль Е.Шварца «Дракон», Колледж АМАК, Кейптаун 2006 год

За этот период мне удалось поработать с большим количеством школ. Все они были очень разные по своему географическому расположению, со своими расовыми и культурными различиями, но самое главное – здесь я ближе увидела, насколько огромна разница в социальном, экономическом и расовом разделении общества. Районы с коренным населением так и не получили обещанную поддержку правительства улучшить состояние их жизни, и миллионы людей все еще живут за чертой бедности и в безнадежных условиях. С другой стороны, я видела много районов хорошего достатка, и поневоле задумывалась – почему в такой прекрасной, красивейшей стране такое неравноправное устройство жизни людей.

Мне кажется, что сегодня Южно-Африканская Республика стоит на пороге больших и, возможно, непредсказуемых перемен. Нельзя обойти вниманием историческую память людей о колониализме, принять, как должное, колоссальную разницу в образе жизни богатых и бедных слоев населения.

Но все же при этом ЮАР остаётся страной необычайной природной экзотики, с богатым культурным и историческим наследием, которая не перестает поражать своим разнообразием.

Африка стала моим вторым домом. И, хотя в этом году я вернулась в Россию, связь в ЮАР навсегда будет частью моей жизни, и я надеюсь еще не раз туда приехать.



Возвращение домой



Бизнес-форум по торгово-экономическому сотрудничеству и деловые встречи с компаниями ЮАР, 3 марта 2016 г.

## НОВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ ДЛЯ ПЕТЕРБУРГСКОГО БИЗНЕСА

*Если взглянуть на карту, то возникает вопрос, что может быть общего у Петербурга и Южно-Африканской Республики? Однако, несмотря на географическую удаленность, потенциал двустороннего сотрудничества в торгово-экономической сфере еще не исчерпан.*

**Текст: Екатерина ЛЕБЕДЕВА,  
вице-президент Санкт-Петербургской торгово-промышленной палаты**

Согласно статистике, основной товарооборот между нашим городом и Южно-Африканской Республикой приходится на импорт продуктов растительного происхождения, прежде всего свежих фруктов. Нам известно, что, помимо фруктов, представители бизнеса ЮАР хотели бы увеличить поставки и других товаров, которые производятся в этой стране, например, чая ройбуш, вин и другой продукции.

Региональные власти южноафриканских провинций заинтересованы в привлечении инвестиций и созданию совместных производств на своей территории.

К основным преимуществам для иностранных инвесторов они относят политическую стабильность в стране, ее выгодное географическое положение как ворота в Африку, а также льготы, в том числе и налоговые.

Южно-Африканская Республика также обладает развитой инфраструктурой, транспортной доступностью, а наличие портов облегчает доставку товаров и грузов. Все это делает страну привлекательным местом для развития международного бизнеса.

## Перспективы петербургского бизнеса на рынке ЮАР



*Информационно-протокольная встреча с Послом ЮАР в РФ Сибандой-Туси с участием А. Д. Хлуткова, заместителя председателя Комитета по внешним связям, 4 июня 2019 г.*

Санкт-Петербург – это один из крупных промышленных центров России. В нашем городе представлены различные отрасли: энергомашиностроение судостроение, в том числе и гражданское, пищевая промышленность, информационные технологии, радиоэлектронная промышленность, автомобилестроение. Помимо этого, в Санкт-Петербурге активно развиваются фармацевтические производства, инновационные технологии в области медицины, энергетики, водоочистки и водоснабжения. Все это может быть востребовано со стороны африканских партнеров.

Наши предприятия представлены на многих международных рынках: продукция из Петербурга экспортируется в страны СНГ Латинскую Америку, Юго-Восточную Азию в Китай и другие страны. ЮАР может быть не только перспективным рынком для петербургского несырьевого экспорта, но и стать площадкой для продвижения наших товаров в соседние страны.

В этой связи, заслуживает внимание формирующаяся в регионе зона свободной торговли, которая должна объединить более 50 африканских стран. Она станет крупнейшей зоной свободной торговли, которая охватит 1,2 миллиарда человек.

Огромный рынок с большим потенциалом, который будет очень конкурентным в ближайшем будущем. Например, африканский континент уже активно осваивают китайские компании.

В большинстве своем экономики африканских стран не конкурируют с экономикой России, и, с этой точки зрения, у отечественных производителей есть определенные перспективы.

К факторам, которые благоприятствуют нашему сотрудничеству, можно, несомненно, отнести и позитивное отношение к России как к стратегическому партнеру. Не стоит также забывать, что ЮАР – участник БРИКС, а значит совместные проекты будут поддержаны на всех уровнях.

Петербург может предложить своим южноафриканским партнерам поставки фармацевтической продукции, разработки в области энергетики, сотрудничество в области телекоммуникаций и цифровых технологий. Важно что, помимо поставок своей продукции, наши предприятия могут в перспективе развернуть сеть сервисных центров на территории ЮАР, а также проводить обучение на местах.



*Бизнес-форум по торгово-экономическому сотрудничеству и деловые встречи с компаниями ЮАР, 3 марта 2016 г.*

## Барьеры мешающие развитию взаимного сотрудничества

Несмотря на все вышеназванные позитивные тенденции, есть барьеры, которые препятствуют активизации сотрудничества.

Во-первых, недостаток достоверной и актуальной информации о возможностях сотрудничества, а также сложности в получении сведений о требованиях, предъявляемых к зарубежной продукции, процедуре сертификации товаров, прохождению таможни, а также по другим вопросам ведения бизнеса,

Во – вторых, ЮАР, как уже отмечалось, заинтересована в привлечении иностранных

### Международный проект

инвестиций. Однако, наши компании не всегда готовы на первом этапе вкладываться в совместное производство без понимания, будет ли при этом обеспечен сбыт их товаров на территории ЮАР.

В - третьих, в поисках потенциального партнера есть риски попасть на недобросовестного поставщика или заказчика. Кроме того, иногда наши предприниматели не решаются участвовать в совместных проектах из-за языкового барьера и межкультурных различий.

### Сотрудничество по линии Торгово-промышленной палаты



Подписание соглашения с Торгово-промышленной палатой г. Дурбан во время визита делегации Квазулу -Наталь

Сотрудничество Санкт Петербургской торгово-промышленной палаты с партнерами Южно-Африканской Республики активизировалось в 2001 году, когда был организован визит представителей петербургского бизнеса в Йоханнесбург и Кейптаун. В ходе визита было подписано соглашение с Торгово-промышленной палатой Кейпа.

За прошедшие годы наша Палата не раз становилась площадкой для переговоров петербургских и южно-африканских предпринимателей.

Главными темами обсуждений были поставки продуктов питания из ЮАР, и, прежде всего, свежих фруктов, вин, а также туризм.

Неоднократно в стенах Санкт-Петербургской торгово-промышленной палаты проходили встречи с Чрезвычайным и Полномочным Послом ЮжноАфриканской Республики в Российской Федерации Номасонто М. Сибанда-Туси.

В 2016 году в Петербурге состоялся



Встреча с Чрезвычайным и Полномочным Послом ЮАР в РФ Номасонто М.Сибанда-Туси , 4 июня 2019г

бизнес-форум по торгово-экономическому сотрудничеству и прошли деловые встречи с компаниями ЮАР, занятыми в сфере пищевой промышленности, в ходе которых южно-африканские производители обсудили с торговыми сетями прямые поставки своих товаров в магазины Санкт-Петербурга.

Из последних мероприятий стоит отметить визиты делегаций провинции Квазулу-Наталь и Северного Кейпа, в ходе которых представители южноафриканских провинций рассказали петербургским предпринимателям о льготах и преимуществах, которые Правительство ЮАР готово предоставить иностранным инвесторам.



Презентация провинции Квазулу - Наталь 19 октября 2018 г.

В 2018 году было подписано соглашение с Торгово-промышленной палатой города Дурбан. На его основе планируется разработать план совместных мероприятий, направленных на продвижение торговых, инвестиционных, научно-технических связей между компаниями Санкт-Петербурга и Дурбана. В этом году был запланирован визит делегации Кейптауна, но

### Международный проект

из-за ограничений, которые ввели в связи с распространением коронавируса, он был перенесен.



Встреча с представителями Посольства ЮАР в РФ 22 мая 2018г.

Сегодня продвижение продукции петербургских производителей через партнерскую сеть является приоритетным направлением в деятельности Санкт-Петербургской торгово - промышленной палаты. Компании, входящие в Палату готовы предложить на рынок ЮАР фармацевтические препараты, мукомольную продукцию, порталные краны и другие товары и технологии, которые могут быть востребованы на Африканском континенте.

Дополнительным инструментом для инициирования совместных проектов с ЮАР может быть, созданный в 2013 году на полях саммита в городе Дурбан, Деловой совет БРИКС. Российскую часть Совета возглавляет президент Торгово-промышленной палаты России С.Н. Катырин. Деятельность Делового совета БРИКС сфокусирована на выявлении проблемных вопросов, которые препятствуют экономическому, торговому и инвестиционному сотрудничеству между странами БРИКС, а также разработке рекомендаций по их преодолению.

### Сотрудничество в эпоху COVID-19

Пандемия существенно повлияла на сферу международных контактов. Предприниматели оказались в сложной ситуации, когда государства закрывают свои границы, чтобы не допустить распространения коронавируса, когда нарушаются традиционные кооперационные связи, а бизнес во многих

странах сталкивается с вынужденными ограничениями.

Несмотря на это, благодаря новым технологиям и онлайн формату, становится легче налаживать трансграничные деловые связи и, конечно, это благоприятное время для активизации диалога между деловыми кругами Санкт-Петербурга и ЮАР. Сегодня онлайн каналы и маркетплейсы очень облегчают коммуникацию, даже если партнеры находятся за тысячи километров друг от друга.

Пока весь мир поставлен на паузу, это удобное время, чтобы провести анализ рынка, установить первичные контакты с потенциальными заказчиками, а также адаптировать свой продукт, чтобы он отвечал национальным требованиям и местным вкусам.

Южно-Африканская Республика – интересная и самобытная страна, богатая природными и человеческими ресурсами. Учитывая, что в ЮАР доброжелательное отношение к России, петербургским экспортерам стоит обратить внимание на это государство как площадку для выхода на перспективный рынок Африки.



Визит южноафриканской делегации во главе с советником политического отдела Посольства ЮАР в РФ Мкхонзой Пиндле Вилгелминой с участием Почетного консула ЮАР в Санкт-Петербурге и Ленинградской области Владимира Борисенко, 7 августа 2020г.

Санкт-Петербургская торгово - промышленная палата готова и дальше содействовать двухстороннему торгово – экономическому сотрудничеству нашего города и Южно - Африканской Республики.

***Африка зовет!***

## ВАЖНЫЙ РЫНОК ДЛЯ ФРУКТОВОЙ ПРОДУКЦИИ ИЗ ЮАР

**Ф**руктовая промышленность ЮАР является крупнейшим поставщиком свежих фруктов в Российскую Федерацию. Произведенная в ЮАР продукция не конкурирует с местным производством из-за разницы в географическом положении наших стран и, следовательно, сроков созревания, а, наоборот, дополняет потребительскую корзину россиян свежей витаминной продукцией в зимние и весенние месяцы, когда потребность в ней наиболее велика. Что касается цитрусовых, то они в России не выращиваются, но являются одним из основных продуктов здорового питания, особенно необходимого для детей и больных.

Текст: Михаил ФАТЕЕВ, зав. сектором продовольствия и сельского хозяйства Делового совета Россия-ЮАР.



Поставки свежих фруктов из ЮАР в Россию начались сразу же после установления дипломатических отношений между нашими странами в 1992 году. Важным событием для укрепления и расширения двухсторонних связей стала договоренность между президентами обеих стран об увеличении поставок из ЮАР свежих

фруктов на фоне санкций и ограничений в поставке плодоовощной продукции из стран Европейского Союза, достигнутая в августе 2014 года. А это означает, что сотрудничество между нашими странами в этой области обеспечивает работой и заработком более миллиона сельскохозяйственных рабочих в Южной Африке.

Российский рынок является важным для фруктовой промышленности ЮАР. От общего объема экспорта из ЮАР в Российскую Федерацию фрукты занимают не менее 30% товарооборота между двумя странами. В основном, это цитрусовые (апельсины, грейпфруты, лимоны, мандарины), а также столовый виноград, груши, яблоки, груши, сливы. В последние годы из ЮАР завозятся также такие экзотические фрукты, как манго, авокадо.

Высококачественные и относительно дешевые южноафриканские фрукты составляют около четверти (по цитрусовым) рациона питания миллионов российских граждан. Важным является и социальный аспект поставок свежей витаминной продукции. Южноафриканские апельсины, например, являются самым дешевым фруктом на прилавках российских магазинов. Их розничная стоимость, как правило, ниже стоимости отечественных яблок соответствующего качества.



«Консул» №4 (62) 2020

2020 год был особенно успешным для фруктовой торговли между Россией и ЮАР. В условиях пандемии, вызванной коронавирусом, цитрусовые стали пользоваться повышенным спросом во всем мире, включая Россию. Фруктовая промышленность ЮАР увеличила поставки цитрусовых на российский рынок, не увеличивая на них цены. В уходящем году было поставлено свыше 200 тысяч тонн апельсинов, лимонов, грейпфрутов и мандаринов самого высокого качества.

Основным поставщиком фруктов из ЮАР является компания «Зестфрут» из Стелленбоша. Она работает на российском рынке уже 10 лет. В этом году компания получила Почетную Грамоту от президента Торгово-промышленной палаты РФ Сергея Катырина за вклад в развитие торговых

отношений между Российской Федерацией и ЮАР.

Главным портом поступления фруктов из ЮАР является Санкт-Петербург. Сюда приходят контейнеры и рефрижераторные суда с фруктами из ЮАР и отсюда распределяются по всей стране. Перевозчиком южноафриканских фруктов является петербургская компания "Балтик Шиппинг", директором которой является Владимир Борисенко, кстати, недавно назначенный Почетным консулом ЮАР в Санкт-Петербурге и Ленинградской области. Необходимо также отметить сотрудничество между «Балтик Шиппинг» и «Зестфрутом» на китайском рынке - именно эта российская компания стала надежным партнером южноафриканцев по транспортировке фруктов из ЮАР в Китай.





## **ГРАНИ И КРАСКИ** **ЮЖНОАФРИКАНСКОГО** **ВИНОДЕЛИЯ**

*На южной оконечности африканского континента, где встречаются два могучих океана, расположен Кейптаун – одна из великих винодельческих столиц мира. Здесь, под сенью Столовой горы, в течение 350 лет сталкивались и перемешивались культуры Африки и Европы, Азии и Океании, создавая город древний и одновременно современный, с необычайной энергетикой и самобытной историей. Кейптаун был свидетелем многих событий. Видел этот город, как зарождалось и южноафриканское виноделие.*

Текст: Андрей КУЗЬМИН,  
Генеральный директор компании «Magex» - одной из лидеров по объемам импорта и продаж вин ЮАР

Фото: Кирилл РАКИТИН



Андрей Кузьмин и Йохан Рейнеке

Днем рождения южноафриканских вин считается 2 февраля 1659 года: в Капской колонии было сделано первое вино! Каким оно тогда было?

Едва ли кто-то ответит на этот вопрос, но современные вина ЮАР, без всякого сомнения, входят в элиту мирового винного бизнеса.

Площадь виноградников ЮАР сегодня составляет порядка 94,5 тыс. га (это немногим меньше виноградников Германии).

Южноафриканские винные земли покоятся на одних из самых древних виноградарских почв в мире. Некоторым из них более миллиарда лет.

Многообразие почв в ЮАР сочетается с многообразием климатических зон, создающих сокровищницу возможностей для виноделия.

Виноградники ЮАР простираются на территории длиной более 800 км!

Южноафриканские вина - одни из самых экологичных в мире: более 95% фермеров обрабатывают свои виноградники в соответствии с инструкциями по «Интегрированному производству вина» и поддерживают принципы воспроизводимого

земледелия, защиту биологического многообразия и бережное отношение к водным ресурсам. Согласно статистическим данным, в ЮАР на каждый гектар виноградников приходится более 1,2 га земель, которые фермеры самым тщательным образом сохраняют в первозданном, заповедном виде.

Вот почему путешествия по винодельням ЮАР можно отнести к одному из самых захватывающих зрелищ на земле!

Отправимся и мы в такое путешествие и выберем для него популярный у туристов *Стелленбошский винный маршрут*, самый старый в Южной Африке.

Предметом гордости исторического городка Стелленбош и одноименного винодельческого района, является винодельческая традиция. Здесь можно увидеть исторические поместья, созданные в колониальном капско-голландском стиле, и современные винодельни, которые производят превосходные вина, одни из лучших в стране.



Отчасти это объясняется климатом – земли Стелленбоша простираются от залива Фолс Бей в глубь материка и подвергаются воздействию «Доктора Кейпа» - холодного ветра, дующего летом с океана. Поэтому

температура воздуха здесь всегда ниже, чем в материковых районах, что благотворным образом сказывается на качестве винограда.



Стелленбош также является важным учебным и исследовательским центром ЮАР: Стелленбошский университет - единственный университет в стране, где можно получить ученую степень в виноделии и энологии!

В Стелленбоше появилось и первое в ЮАР сертифицированное биодинамическое хозяйство – **Reyneke**. Еще в 1988 году, когда главой хозяйства стал Йохан Рейнеке – младший, его винодельня взяла курс на органический метод обработки своих 32 га виноградников. А в 2004 году хозяйство Reyneke полностью перешло на биодинамическую практику и прошло соответствующую сертификацию

Виноделы-биодинамисты: а вместе с ними и Йохан Рейнеке, применяют на своих фермах только специально приготовленные органические препараты. Рецепты их могут показаться странными. Например, препарат P 500 предназначен для микробиологии земли. Это навоз, «астрализованный» в коровьем роге. Препарат P 501, предназначенный для усиления фотосинтеза, представляет собой дробленый полевой шпат, смешанный с дождевой водой и тоже, как и P 500, выдержанный в коровьем роге.

В результате применения подобных препаратов (из химических веществ

биодинамика признает только медь и серу), почва получает положительный заряд энергии, что превращает виноградник в уникальную экосистему, где лозы, травы, животные организмы живут в гармонии с землей.

Не удивительно, что все виды работ на виноградниках и погребе Reyneke проводятся с учётом природных и космических циклов, чтобы не нарушить общую гармонию и максимально выразить терруар в каждом вине. Такая философия позволила компании подняться на верхние строчки винных рейтингов и получать высокие оценки у ведущих мировых винных критиков, включая и знаменитого Роберта Паркера.



*Энтони и Оливия  
Гамильтон, хозяйство  
Hamilton Russell*

Если вас увлекла тема биодинамического виноделия, то здесь же в районе Стелленбош стоит посетить еще одну винодельню, которая также применяет биодинамику - **Waterkloof**. Эта компания, возглавляемая Полем Бутино, смогла реализовать такие проекты, как создание капельной системы орошения на виноградниках, очистку 45 га земли от чужеземных видов растений и восстановление естественной растительности, оборудование мест гнездования для хищных птиц, чтобы использовать их в борьбе с грызунами.

В мае 2008 года винодельня Waterkloof получила титул Чемпиона от Всемирного фонда дикой природы в категории «Инициатива и биоразнообразие в области виноделия».

В том же году компания Waterkloof решила полностью перейти на биодинамику, что не мешает ей делать чистейшие в аромате и вкусе вина.

О винодельнях и виноделах Стелленбоша – это винной Мекки ЮАР – можно рассказывать бесконечно, но сейчас мы покинем эти места и отправимся на Юго-Запад, в городок Херманус, что находится в районе Уолкер Бей. Это место неизменно притягивает туристов со всего мира, которые приезжают сюда наблюдать за китами. Но сегодня Уолкер Бей и его долина Хемель-эн-Аарде приковывают огромное внимание специалистов мировой винной индустрии: ведь именно здесь рождаются одни из лучших вин ЮАР, созданных в бургундском стиле, а также впечатляющие вина из знакового для ЮАР сорта винограда Пинотаж.

Прибрежные виноградники долины Хемель-эн-Аарде, название которой в переводе означает “Небо и земля”, выращиваются в самых прохладных климатических условиях Южной Африки. Постоянные холодные ветра с Атлантики и местные почвы, состоящие из глинистых сланцев и гравия, позволяют виноградарям добиваться великолепных результатов при работе с такими великими международными сортами как: Пино Нуар, Совиньон Блан и Шардонне.

Первые виноградники в Хемель-эн-Аарде появились только в 1975 году, они были посажены Тимоти Гамильтон Расселом – основателем винодельни **Hamilton Russell**.

В 1991 году хозяйством начал управлять сын Тимоти – Энтони Гамильтон Расселл. Свои усилия он сосредоточил на производстве вин исключительно из Шардонне и Пино Нуара, и за годы работы

смог добиться международной славы, как производитель самых классических экземпляров вин из этих сортов винограда в Новом Свете.

Так, в 2007 году вино Hamilton Russell Vineyards Pinot Noir урожая 2007 года заняло 52-е место в престижнейшем мировом рейтинге «ТОР -100» журнала Wine Spectator за 2009 год и стало единственным вином из ЮАР, вошедшим в данный список. В «ТОР -100» за 2016 год вошло другое вино хозяйства – Hamilton Russell Chardonnay Hemel-en-Aarde Valley и заняло 11 место.

В 2020 году в «ТОР -100» Wine Spectator снова вошло вино из района Уолкер Бей – Southern Right Sauvignon Blanc, занявшее 59 место, что еще раз подтвердило потенциал этого региона для создания потрясающих воображение вин.

А закончим мы винное путешествие по землям Западного Кейпа за бокалом прекрасного игристого вина. Лучшие игристые вина ЮАР делают, конечно же, классическим методом – «Methode Cap Classique» (так делают вина в Шампани) и называют Cap Classique.

Первое игристое вино классическим методом создал в ЮАР в 1971 году Франс Малан, основатель поместья Simonsig. Свое вино он назвал “Капская искра” (Kaapse Vonkel). За прошедшие полвека эта «искра» смогла разжечь энтузиазм во многих других виноделах Южной Африки, игристые вина которых, сегодня на равных конкурируют с лучшими образцами Старого и Нового Света.

В 1995 году, уступив требованиям французского Комитета Шампанских вин, для обозначения игристых вин, полученных с использованием вторичного бутылочного брожения, в Южной Африке были узаконены термины Cap Classique и Methode Cap Classique.

Чтобы узнать, как делают вина Cap Classique, мы отправимся в гости в хозяйство **Twee Jonge Gezellen**, игристые вина

которого, под брендом Krone, уже хорошо известны на российском рынке.

Винодельческое хозяйство Twee Jonge Gezellen, основанное на семь лет позднее, чем Санкт-Петербург - в 1710 году, расположено в материковом районе Тулбах, что в 125 км от Кейптауна.

Здесь уже значительно меньше ощущается охлаждающие влияние Атлантического океана, поэтому владелец хозяйства Николас Кроне стал первым виноделом ЮАР, который с 1980 года начал собирать виноград ночью. Это дало хозяйству возможность получать более качественный урожай, делать вина свежими и элегантными. Хотя для вин Cap Classique сортовой состав не регламентируется, для производства игристых вин Krone хозяйство Twee Jonge Gezellen использует только два знаковых шампанских сорта винограда: Пино Нуар и Шардонне. Выдержка вина на дрожжевом осадке также серьезно превышает обязательный минимум для Methode

Cap Classique (один год) и составляет 30 месяцев.

Популярность игристых вин Cap Classique сегодня давно вышла за пределы Южной Африки. Достаточно сказать, что торжественный тост в ознаменование избрания первого в истории США чернокожего президента Барака Обамы был поднят с бокалами южноафриканского игристого вина Graham Beck Brut NV, сделанным методом Cap Classique MCC. Несколько раньше, на инаугурации первого демократически избранного Президента ЮАР Нельсона Манделы тоже подавали вина Cap Classique.

Вслед за этими уважаемыми историческими деятелями все, кто ценит разнообразие, кто любит классические традиции в современном прочтении и кто готов открывать для себя новое, могут для встречи Нового года и Рождества, а, может быть, и дня рождения, выбрать из вин ЮАР южноафриканское игристое Cap Classique.





**Фрэнк ДРЕЙЕР** - генеральный директор южноафриканской компании «Зестфрут»

## Поздравляю журнал «Консул» с выпуском, посвященным сотрудничеству ЮАР с Россией

*Наша компания «Зестфрут» была образована 10 лет тому назад, и российское направление стало для нас одним из самых главных. Основным продуктом нашего экспорта - цитрусовые, выращенные на плантациях в ЮАР. Мы, южноафриканцы, гордимся высоким качеством наших фруктов и знаем, что они заняли достойное место в продуктовой корзине российских потребителей. В 2020 году «Зестфрут» поставила в Россию около 55 тысяч тонн цитрусовых и других фруктов.*

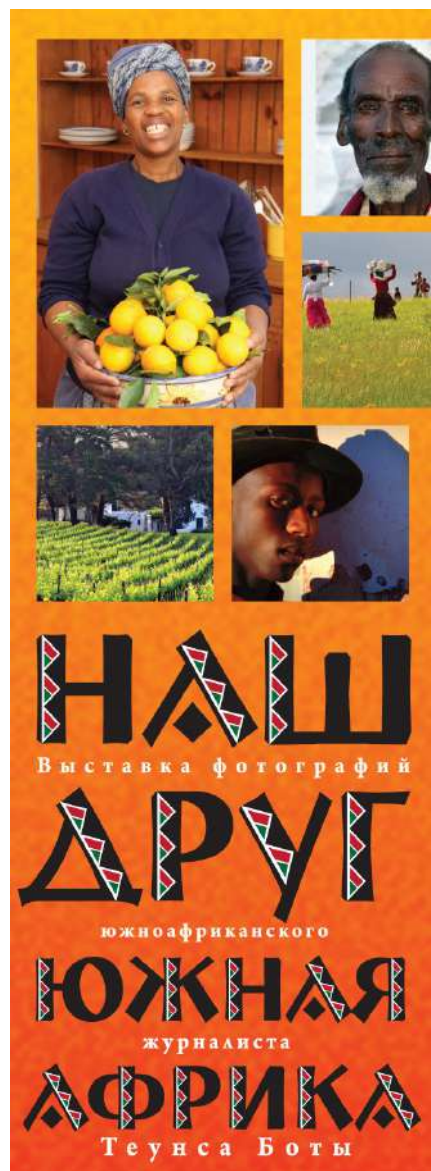
За эти годы мы приобрели в России хороших и надежных партнеров, многие из которых из Санкт-Петербурга.

Особенно дружественные отношения нас связывают с компанией «Балтик Шиппинг», с которой мы сотрудничаем в транспортировке наших фруктов в Россию и другие страны Европы и Азии.

По служебным делам я часто бываю в Санкт Петербурге и полюбил ваш красивый город,

полный исторических достопримечательностей, одинаково роскошный во все времена года.

По случаю 25-летия установления дипломатических отношений между ЮАР и Российской Федерацией, «Зестфрут» в сотрудничестве с российской фруктовой компанией «Тропик Групп» при содействии Администрации Санкт Петербурга организовали фотовыставку "Наш друг Южная Африка. Страна и люди", которая была тепло встречена петербуржцами.



*Мы намерены продолжать культурные контакты с Санкт-Петербургом, поскольку верим, что торговые связи, скрепленные взаимопониманием и дружбой, приобретают особую прочность и надежность во все времена.*



# ЮЖНО-АФРИКАНСКАЯ РЕСПУБЛИКА



## Краткая справка

### Географическое положение

ЮАР расположена в южной части Африканского континента, граничит с Намибией, Ботсваной, Зимбабве, Мозамбиком, Эсватини и Лесото (анклав внутри ЮАР), омывается водами Атлантического и Индийского океанов.

### Территория

1,22 млн кв. км. Длина береговой линии – 2,8 тыс. км.

### Население

59,6 млн чел. В городах проживают 66% южноафриканцев.

### Столица

Претория (2,9 млн жителей с пригородами). Парламент расположен в Кейптауне (4 млн), Верховный суд – в Блумфонтейне (750 тыс.). Крупнейший город – Йоханнесбург (агломерация – 9,6 млн), крупными центрами социально-экономической жизни являются Дурбан (около 3,4 млн) и Порт-Элизабет (1,2 млн).

### Административно-территориальное деление

Территория государства разделена на 9 провинций: Гаутенг – столичная провинция – 15,5 млн жителей (26% населения страны), Квазулу-Наталь – 11,5 млн чел. (19,3%), Западно-Капская провинция – 7,01 млн чел. (11,76%), Восточно-Капская провинция – 6,7

млн чел. (11,2%), Лимпопо – 5,9 млн чел. (10%), Мпумаланга – 4,68 млн чел. (7,9%), Северо-Западная провинция – 4,1 млн чел. (6,9%), Фри-Стейт – 2,93 млн чел. (4,9%), Северо-Капская провинция – 1,29 млн чел. (2,2%).

### Денежная единица

Южноафриканский ранд (по состоянию на 24 декабря 2020 г. 1 доллар США – 14,5957 рандов).

### Национальный праздник

День Свободы, 27 апреля (годовщина проведения первых в истории страны всеобщих демократических выборов 1994 г.).

### Официальные языки

11 языков основных этнических групп (английский, африкаанс, венда, зулу, коса, южный ндебеле, свати, сесото, сепеди, тсвана и тсонга). Наиболее широко используются английский, африкаанс и зулу.

### Основная религия

Христианство, различные направления которого исповедует 86% населения. Распространены также традиционные африканские культуры, ислам, индуизм

### Парламент

Состоит из Национального совета провинций (верхняя палата, 90 чел.) и Национальной ассамблеи (нижняя палата, 400 чел.). Срок полномочий – пять лет. Очередные всеобщие выборы в парламент страны и законо-

дательные собрания провинций состоялись 8 мая 2019 г. Спикер Национальной ассамблеи –Танди Модисе (с 2014 по 2019 г. занимала пост председателя верхней палаты), Председатель Национального совета провинций – Амос Масондо.

Из 48 политических партий, принявших участие во всеобщих выборах в мае 2019 г., в национальном парламенте представлены 14: Африканский национальный конгресс (АНК, 230 мест), Демократический альянс (ДА, 84 места), Борцы за экономическую свободу (БЭС, 44 места), Партия свободы «Инката» (14 мест), Фронт свободы плюс (10 мест), Африканская христианско-демократическая партия (4 места), Объединённое демократическое движение (2 места), Африканское движение за трансформацию (2 места), «Гуд» (2 места), Национальная партия свободы (2 места), Африканский независимый конгресс (2 места), Народный конгресс (2 места), Панафриканистский конгресс (1 место) и Алль-джама-ах (1 место). Очередные всеобщие выборы запланированы на 2024 г.

## Глава государства



Президент, избираемый нижней палатой парламента из числа ее членов сроком на пять лет (пребывание в должности ограничено двумя сроками подряд). С февраля 2018 г. эту должность занимает лидер АНК Сирил Рамафоза (22 мая 2019 г. он был избран Президентом ЮАР на пятилетний срок. Вице-президент – Дэвид Мабуза. Министр международных отношений и сотрудничества - Наледи Пандор.

## Экономика

Опирается на богатые природные ресурсы и является наиболее развитой в Африке к югу от Сахары. Ведущие отрасли – горнодобывающая, обрабатывающая промышленность (машиностроение, металлургия, химическое производство), транспорт, энергетика, туризм, сельское хозяйство. ВВП ЮАР в 2019 г. составил 351,35 млрд долл. США по сравнению с 382 млрд долл. США в 2018 г.

По данным статслужбы ЮАР в 1 кв. 2020 г. отмечено сокращение ВВП ЮАР на 1,7 % (по сравнению с предыдущим кварталом), во 2 кв. 2020 г. на 51,7%, сменившееся ростом в 3 кв. 2020 г. на 66,1%. Нацказначейство ЮАР ожидает сокращение ВВП в 2020г. на 7,8%, Резервный банк – на 8%.

В 2019 г. объем внешней торговли составил 178 млрд долл.

Основные экспортные товары – промышленная продукция, минеральное сырье (металлы платиновой группы, золото, никель, железная и марганцевая руда), продовольствие и сельхозсырьё; импортируются в основном машины и оборудование, продукция химической и нефтеперерабатывающей промышленности.

В январе – сентябре 2020 г. объём внешней торговли ЮАР составил 125,26 млрд долл. США.

## Внешняя политика.

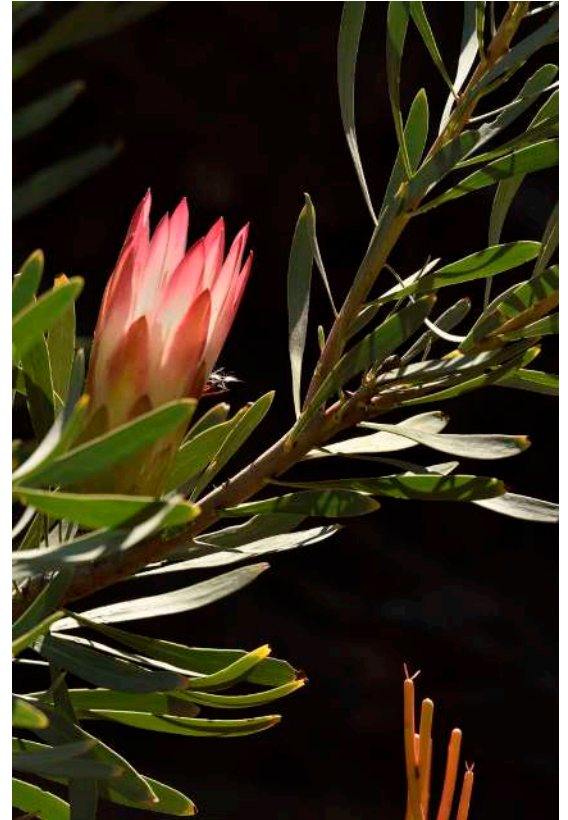
Южно - Африканская Республика – член ООН (страна избрана непостоянным членом СБ ООН на период 2019-2020 гг.), БРИКС, ИБСА, Движения неприсоединения, Африканского союза, Сообщества развития Юга Африки (САДК), Нового партнерства для развития Африки (НЕПАД), Ассоциации регионального сотрудничества стран Индийского океана (АРСИО) и ряда других международных и региональных организаций.

## Источник:

<https://russianembassyza.mid.ru/ru>



Михаил  
Петраков -  
Посол РФ  
в ЮАР  
2012-2019г.г.





## Протокольный список руководителей консульских учреждений, аккредитованных в Санкт-Петербурге (14.12.2020 г.)

пп	СТРАНА	ви д	ЕХЕС	Ф.И.О.	АДРЕС, Е-MAIL, WEBSITE ТЕЛЕФОН, ФАКС
1.	АЗЕРБАЙДЖАНСКАЯ Республика	ГК	2016.07.05	Г-н ГАСЫМОВ Султан Магомед оглы Mr. GASIMOV Sultan 1959.10.19	191024, Санкт-Петербург, ул.2-я Советская, д.27/2-а www.azconsulate.spb.ru e-mail. stpetersburg@mission.mfa.gov.az тел. 717-39-91, факс: 717-38-29
2.	ВЕНГРИЯ	ГК	2017.05.05	Г-н НАДЬ Габор Ференц Mr. NAGY Gabor Ferenc 1965.06.09	191025, Санкт-Петербург, ул. Марата, д.15 mission.spt@mfa.gov.hu www.hungary.ru 312-64-58, 312-6753 ВО: 314-5805 факс:312 6432
3.	Королевство БЕЛЬГИЯ	ГК	2017.06.14	Г-н ТИМБРЕМОНТ Ханс Mr. Hans TIMBREMONT 1963.01.11	Наб.р.Мойки 42 А, офис 38-Н saintpetersburg@diplobel.fed.be www.diplomatie.be/saint-petersburg 8 (812) 740-70-88 факс:315-68-27
4.	Государство ИЗРАИЛЬ	ГК	2017.06.15	Г-жа СЛОВ Ольга Mrs. SLOV Olga 1974.02.17	191180 Санкт-Петербург, ул. Херсонская 12-14, БЦ «Ренессанс Правда» e-mail: info@spb.mfa.gov.il тел. 406-05-00, факс: 406-05-55
5.	Республика КИПР	ГК	2017.07.04	Г-н АССОС Димитрис Mr. Demetris ASSOS 1980.04.13	191123, Санкт-Петербург, ул.Фурштатская, д.27 www.cyprus-spb.ru e-mail: spbconsulate@mfa.gov.cy тел. 456-22-55, факс: 456-22-66
6.	Королевство НОРВЕГИЯ	ГК	2017.08.04	Г-н ХАЛВОРСЕН Даг Малмер Mr. Dag Malmer HALVORSEN 1953.11.19	191014, Санкт-Петербург, Лиговский пр., д.13- 15 www.norvegia.ru/Embassy/stpetersburg/e- mail:cg.st.petersburg@mfa.no тел. 612-41-00, факс: 612-41-01
7.	ЭСТОНСКАЯ Республика	ГК	2018.03.12	Г-н ЛААНТЕЭ РЭЙНТАММ Карл Эрик Mr. LAANTEE REINTAMM Carl Eric 1968.07.25	197101, Санкт-Петербург, ул.Большая Монетная, д.14 www.peterburg.estemb.ru e-mail: Consulate.Peterburg@mfa.ee тел. 702-09-01; 702-09-20; 702-09-24 факс 702-09-27
8.	Республика ИНДИЯ	ГК	2018.04.18	Г-н МИГЛАНИ Дипак Mr. Деерак MIGLANI 1968.04.21	191123, Санкт-Петербург, ул. Рылеева, д.35 www.indianconsulate.ru e-mail: hoc.spburg@mea.gov.in тел. 640-72-22, факс: 640-72-21
9.	Республика БОЛГАРИЯ	ГК	2018.05.31	Г-н АНТОНОВ Ангел Александров Mr. Angel Aleksandrov ANTONOV 1960.09.29	190000 ул. Рылеева, 27 Email: Consulate.Petersburg@mfa.bg тел: 401-01-52, 401-01-53 факс: 272-57-18

10.	Республика КОРЕЯ	ГК	2018.06.08	Г-н КВОН Дон Сок Mr. KWON Dongseok 1964.02.20	191014, Санкт-Петербург, ул. Некрасова, д.32А e-mail: <a href="mailto:korea.spb@mail.ru">korea.spb@mail.ru</a> <a href="mailto:korea.spb@yahoo.com">korea.spb@yahoo.com</a> тел. 448-19-09, факс: 448-96-68
11.	Королевство НИДЕРЛАНДОВ	ГК	2018.08.08	Г-н ВЕЙР Лионел Стренгхарт Mr. Lionel Strenghart VEER 1954.08.28	191186, Санкт-Петербург, наб р. Мойки д.11 <a href="http://stpetersburg-ru.nlconsulate.org">stpetersburg-ru.nlconsulate.org</a> e-mail: <a href="mailto:PET@minbuza.nl">PET@minbuza.nl</a> тел. 334-02-00, факсы: 334-02-25 (общий), 334-02-28 (ВО)
12.	ЛАТВИЙСКАЯ Республика	ГК	2018.08.27	Г-н БРУСБАРДИС Кристапс Mr. Kristaps BRUSBARDIS 1979.10.28	199178, Санкт-Петербург, В.О.10-я линия, д.11 <a href="http://www.latviaspb.ru">www.latviaspb.ru</a> e-mail: <a href="mailto:consulate.peterburg@mfa.gov.lv">consulate.peterburg@mfa.gov.lv</a> тел. 336-34-54, 336-34-53 (а/о), факс: 336-34-52
13.	Королевство ИСПАНИЯ	ГК	2018.09.10	Г-н ВАЛЬДЕС ВАЛЕНТИН-ГАМАЗО Феликс Mr.Felix VALDES VALENTIN-GAMAZO 1953.11.15	191028, Санкт-Петербург, ул. Фурштатская, д.9 e-mail: <a href="mailto:cog.sanpetersburgo@maec.es">cog.sanpetersburgo@maec.es</a> тел. 644-65-70, факс: 644-65-77
14.	ИТАЛЬЯНСКАЯ Республика	ГК	2018.09.11	Г-н МОНТИ Алессандро Mr. Alessandro MONTI 1967.07.07	190068, Санкт-Петербург, Театральная пл., д.10 <a href="http://www.conssanpietroburgo.esteri.ite-mail:segreteria.sanpietroburgo@esteri.it">www.conssanpietroburgo.esteri.ite-mail:segreteria.sanpietroburgo@esteri.it</a> тел. 318-07-91, 318-07-92, 718-80-95 факс 318-07-93
15.	Королевство ШВЕЦИЯ	ГК	2018.09.21	Г-жа СУНДКВИСТ Ева Ms. SUNDQUIST Eva 1964.09.30	191186, Ул. Малая Конюшенная д.1/3 <a href="http://www.sweden.spb.ru">www.sweden.spb.ru</a> e-mail: <a href="mailto:generalkonsulat.st-petersburg@gov.se">generalkonsulat.st-petersburg@gov.se</a> тел. 329-14-30 факс: 329-14-50
16.	ЯПОНИЯ	ГК	2018.10.31	Г-н ИИДЗИМА Ясумаса Mr. ИИМА Yasumasa 1962.03.14	190000, Санкт-Петербург, Наб. реки Мойки, д.29 <a href="http://www.st-petersburg.ru.emb-japan.go.jp">www.st-petersburg.ru.emb-japan.go.jp</a> e-mail: <a href="mailto:consul.japan@px.mofa.go.jp">consul.japan@px.mofa.go.jp</a> 314-14-34, 314-14-18 факс: 710-69-70
17.	СЛОВАЦКАЯ Республика	ГК	2019.03.22	Г-н ДЕРЦО Игорь Mr. DERCO Igor 1970.10.06.	194223, Санкт-Петербург, ул. Орбели 21 корпус 2 e-mail: <a href="mailto:cg.saintpetersburg@mzv.sk">cg.saintpetersburg@mzv.sk</a> веб-сайт: <a href="http://www.mzv.sk/cgsaintpetersburg">www.mzv.sk/cgsaintpetersburg</a> Тел. 294-36-66 Факс 294-36-56
18.	ГРЕЧЕСКАЯ Республика	ГК	2019.08.23	Г-н ВУЛГАРИС Спиридон Mr. VOULGARIS Spyridon 1973.08.18	191123, Санкт-Петербург, пр. Чернышевского, д.17 <a href="mailto:grgencon.spb@mfa.gr">grgencon.spb@mfa.gr</a> тел. 334-35-86, факс: 334-35-87, 272-87-47
19.	Республика КАЗАХСТАН	ГК	2019.08.23	Г-н ДОСМАНБЕТОВ Бауыржан Бакбергенович Mr. DOSMANBETOV Bauryrzhan 1977.10.16	191123, ул. Рылеева д. 10 тел.: 335-25-46 e-mail: <a href="mailto:kazconspsb@mail.ru">kazconspsb@mail.ru</a> сайт: <a href="http://kazconsulate.spb.ru">http://kazconsulate.spb.ru</a> тел.335-25-46, факс 335-25-47
20.	Республика ПОЛЬША	ГК	2019.08.23	Г-н СЛЮБОВСКИ Гжегож SLUBOWSKI Grzegorz 1969.08.31	191036, Ул. 5-ая Советская, д.12, <a href="http://www.sanktpetersburg.msz.gov.pl">www.sanktpetersburg.msz.gov.pl</a> e-mail: <a href="mailto:sanktpetersburg.kg.sekretariat@msz.gov.pl">sanktpetersburg.kg.sekretariat@msz.gov.pl</a> тел. 336-31-40, 336-31-41, 36-31-62, факс: 274-43-18
21.	ЧЕШСКАЯ Республика	ГК	2019.11.29	Г-н ЧИЖЕК Ян Mr. CIZEK Jan 1957.07.10	191015, Санкт-Петербург, ул. Тверская, д.5 e-mail: <a href="mailto:petersburg@embassy.mzv.cz">petersburg@embassy.mzv.cz</a> Тел.: 271-04-59, 271-46-12, факс: 271-46-15
22.	Республика УЗБЕКИСТАН	ГК	2020.03.31	Г-н БАБАЕВ Алишер Мамажонович Mr. Alisher BABAEV 1968.11.17	190005, г. Санкт-Петербург, 4-ая Красноармейская ул. 4 литера А т.601-06-28, ф.601-06-29 <a href="mailto:gkruspb@mail.ru">gkruspb@mail.ru</a>

23.	КИТАЙСКАЯ Народная Республика	ГК	2020.03.31	Г-жа ВАН Веньли Mrs. WANG Weinli 1971.06.06	190121, Санкт-Петербург, наб.К. Грибоедова, д.134 saint-petersburg.china-consulate.org e-mail: chinaconsul_sp_ru@mfa.gov.cn тел. 714-76-70, факс: 714-79-58
24.	ШВЕЙЦАРСКАЯ Конфедерация	ГК	2020.07.02	Г-н МАЙЕР Хансйорг Mr. MEIER Hansjorg 1958.10.09	191123, Санкт-Петербург, пр.Чернышевского, д.17 E-mail:stp.vertretung@eda.admin.ch Сайт:eda.admin.ch/stpetersburg тел.327-08-17, факс:327-08-29
25.	ЛИТОВСКАЯ Республика	ГК	2020.10.02	Г-н РИМГАУДАС Лошис Mr. RIMGAUDAS Losys 1973.11.28	191123, Санкт-Петербург, ул. Рылеева, д.37 www.consulate-stpetersburg.mfa.lt e-mail: info.spb@mfa.lt Тел. 327-31-67, факс: 327-26-15 ВО: 327-31-07
26.	ФРАНЦУЗСКАЯ Республика	ГК	2020.11.23	Г-н СЛИВАНСКИ Паскаль Mr.Pascal SLIWANSKI	191186, Санкт-Петербург, Невский пр., д.12, www.ambafrance-ru.org e-mail: <a href="mailto:contact.saint-petersbourg-fslt@diplomatie.gouv.fr">contact.saint-petersbourg-fslt@diplomatie.gouv.fr</a> e-mail: elena.zorina@diplomatie.gouv.fr (секретарь) тел. 332-22-70, факс: 332-22-90
27.	ТУРЕЦКАЯ Республика	ГК	2020.11.30	Г-н ЙОРУЛМАЗ Мехмет Ферхан Mr. YORULMAZ Mehmet Ferhan 1964.03.16	191036, Санкт-Петербург, ул. 7-я Советская, д.24 www.stpetersburg.bk.mfa.gov.tr mail: consulate.stpetersburg@mfa.gov.tr тел. 577-18-12, 577-19-88 факс: 577-42-90
28.	Федеративная Республика ГЕРМАНИЯ	ГК	2020.12.08.	Г-н ВАЙНБЕРГЕР Стефано, Mr. WEINBERGER Stefano 1958.02.08	191123, Санкт-Петербург, ул. Фурштатская, д.39 www.sankt-petersburg.diplo.de e-mail: info@sankt-petersburg.diplo.de тел. 320-24-00, факс: 327-31-17
29.	РУМЫНИЯ	ГК	И.о.	Г-н ИОНИЦА Космин Константин Mr. IONITA Cosmin Constantin 1988.02.22	191186, Санкт-Петербург, ул. Гороховая, д.4 312-61-41 email: sanktpetersburg@mae.ro
30.	Республика АРМЕНИЯ	ГК	И.о.	Г-н САРГСЯН Вазген Роглертович SARGSYAN Vazgen 1972.02.04	199178, Большой пр. В.О., д.57/15 e-mail: armgenconsulatepetersburg@mfa.am тел. 670-38-08, 670-39-09, факс:
31.	Республика ТАДЖИКИСТАН	ГК		Г-н КОЗИЕВ Шамсиддин Амриддинович Mr. Shamsiddin KOZIEV 1967.02.02	191024, Санкт-Петербург, ул. 2-я Советская, д. 27/2 тел. 644-68-81, факс: e-mail: tajgencons.piter@mfa.tj
32.	УКРАИНА	ГК	И.о.	Г-н ЛАВРИНЕНКО Виктор Николаевич	191124, ул. Бонч-Бруевича 1 "В" www.spb.mfa.gov.ua e-mail: gc_rus@mfa.gov.ua тел. 331-51-66, факс: 331-51-49
33.	ФИНЛЯНДСКАЯ Республика	ГК	И.о.	Г-н ЛИННАЛА Вилле Mr. LINNALA Ville	191028, Санкт-Петербург, Преображенская пл., д.4 www.finland.org.ru e-mail: sanomat.pie@formin.fi 331-76-00факс: 331-75-15
34.	Республика БЕЛАРУСЬ (отделение Посольства)	О П		Г-н ЗАЛОМАЙ Игорь Владимирович Mr. Igor V. ZALOMAI 1970.07. 08.	191124, Санкт-Петербург, ул. Бонч-Бруевича, д. 3 www.embassybel.ru e-mail:russia.petersburg@mfa.gov.by тел. 274-99-20, факс: 273-41-64

35.	КИРГИЗСКАЯ Республика (Канцелярия Посольства)	О П	Первый секретарь Посольства	Г-н ШЕРИПБАЕВ Рустам Абдиганиевич Mr.Rustam SHERIPBAEV 1985.08.21	191024, Санкт-Петербург, ул. Чехова, д. 14Б, лит. А, пом.2Н тел. 418-24-22 моб. тел.: +7 (929) 512-39-05 e-mail: <a href="mailto:konsul_kr_spb@mail.ru">konsul_kr_spb@mail.ru</a> <a href="mailto:tokbaeva0909@gmail.com">tokbaeva0909@gmail.com</a>
36.	КОРЕЙСКАЯ Народно- Демократическая Республика (Санкт-Петербургское отделение по торгово- экономическим отношениям при Посольстве КНДР)	О П		Г-н ХОН Гван Чхол Mr. HONG Kwang Chol 1969.03.13	Санкт-Петербург, наб.Воскресенская, д.6-8, пом.303 +7(981) 147-19-96 e-mail: <a href="mailto:sanpemu@mail.ru">sanpemu@mail.ru</a>
37.	Республика ДЖИБУТИ (Представитель Посольства)			Г-н МАРК Руслан Анатольевич Mr. Ruslan A. MARK 1977.10.16	Санкт-Петербург, пер. Пирогова, 8 Тел.: 645-10-05 <a href="mailto:embassy.djibouti.spb@mail.ru">embassy.djibouti.spb@mail.ru</a>
38.	Королевство ТАИЛАНД	ПГ К	2001.07.12	Г-н КОВАЛЬЧУК Юрий Валентинович Mr. Yuri V. KOVALCHUK 1951.07.25	199004, Санкт-Петербург, В.О. Большой пр., дом 9/6 Тел.: 325-62-71 Факс: 325-63-13
39.	Княжество МОНАКО	ПГ К	2005.09.01	Г-н ОРЛОВ Николай Владимирович Mr. Nikolay V. ORLOV 1954.07.25	190000, Санкт-Петербург, Английская наб., 42 Тел.: 312-53-96
40.	Республика ФИЛИППИНЫ	ПГ К	2005.03.21	Г-н АЛЕКСЕЕВ Сергей Павлович Mr. Sergey P. ALEKSEEV 1947.10.16	199106, Санкт-Петербург, Большой проспект Васильевского острова, дом 103 (выставочный комплекс "Ленэкспо"), коттедж № 10 тел: (812) 326-13-55 e-mail: <a href="mailto:ph.consulspb@gmail.com">ph.consulspb@gmail.com</a>
41.	Республика СЕЙШЕЛЬСКИЕ ОСТРОВА	ПК	2001.01.25	Г-н ХМАРИН Виктор Николаевич Mr. Viktor N. KHMARINE 1949.12.10	191106, Санкт-Петербург, В.О., ул. Детская, д.30 <a href="http://www.seychelles-consulate.ru">www.seychelles-consulate.ru</a> Т.322-38-16; факс: 322-38-07 e-mail: <a href="mailto:s.venecia@mail.ru">s.venecia@mail.ru</a>
42.	Республика ИНДОНЕЗИЯ	ПК	2001.05.16	Г-н РАДЧЕНКО Валерий Анатольевич Mr. Valery A. RADCHENKO 1941.06.12	197101, Санкт-Петербург, Каменноостровский пр., д.15 В.О. 8-я линия, д. 29 273-08-83 т/ф, 323-11-02
43.	Республика МАЛЬТА	ПК	2001.10.25	Г-н ОНОКОВ Игорь Викторович Mr. Igor V. ONOKOV 1958.02.28	190103, Санкт-Петербург, 8-я Красноармейская, 6а/5 449-47-80 Оноков И.В. +7 921 966 48 45
44.	Республика БАНГЛАДЕШ	ПК	2002.07.22	Г-н ФУРСЕНКО Сергей Александрович Mr. Sergei A. FURSENKO 1954.03.11	197022, Санкт-Петербург, ул. Профессора Попова, д. 37, лит. Щ, оф. 328 e-mail: <a href="mailto:hc.bangladesh.spb@gmail.com">hc.bangladesh.spb@gmail.com</a> тел. +7-999-004-67-06
45.	Федеративная Республика БРАЗИЛИЯ	ПК	2002.08.27	Г-н БОЛЛОЕВ Таймураз Казбекович Mr. Taymuraz K. BOLLOEV 1953.02.28	190000, Санкт-Петербург, Наб. р. Мойки, 75 703-74-58; 332-61-02
46.	АВСТРАЛИЯ	ПК	2003.01.20	Г-н ФИЦЛАЙОН Себастьян Mr. FITZLYON Sebastian 1948.01.01	191186, Санкт-Петербург, наб.р.Мойки, д.11 Т.325-73-34, 315-11-00; факс: 334-33-26 Моб.: +7921 9530517; +358 400 610940 e-mail: <a href="mailto:ozcon.spb@gmail.com">ozcon.spb@gmail.com</a>

47.	Республика СЛОВЕНИЯ	ПК	2004.06.03	Г-н ВАСИЛЬЕВ Сергей Александрович Mr. Sergey A. VASILIEV 1957.06.08	190005, Санкт-Петербург, ул.7-я Красноармейская, д.25/14, офис 13. тел. 314-41-85, факс: 314-41-85
48.	Республика АНГОЛА	ПК	2005.10.24	Г-н БУДНЫЙ Виктор Георгиевич Mr. Viktor G. BYDNIИ 1958.04.28	191123, Санкт-Петербург, Ул.Шпалерная, д.36, оф.324 272-09-94 т/ф angola4@yandex.ru
49.	Исламская Республика ПАКИСТАН	ПК	2007.02.08	Г-н РИНД Рауф Абдул Mr. Rauf Abdul RIND 1965.02.06	194044, Санкт-Петербург, Выборгская наб., д.29, оф.516, 395-08-39, +7931-219-69-40 e-mail: pakistanconsulatespb@yandex.ru Богатырский д.10 на время ремонта 320-78-31, факс: 407-22-31
50.	Великое Герцогство ЛЮКСЕМБУРГ	ПК	2008.02.08	Г-н ГЕРГИЕВ Валерий Абисалович Mr. Valery A. GERGIEV 1953.05.02	190000, Санкт-Петербург, Театральная площадь, д.1 direct@mariinsky.ru 714-59-24; 714-22-35
51.	Республика ГВАТЕМАЛА	ПК	2009.09.09	Г-н ХОВАНОВ Алексей Викторович Mr. Aleksey V. KHOVANOV 1954.10.27	190005, Санкт-Петербург, 6-я Красноармейская ул., д.27, кв. 4 e-mal:khovanov54@mail.ru +7921-8943245 guatspb.ucoz.ru
52.	ДОМИНИКАНСКАЯ Республика	ПК	2010.07.16	Г-н ФОКИН Георгий Анатольевич Mr. Georgiy A. FOKIN 1965.06.04	191123, Санкт-Петербург, Ул.Захарьевская, ДЗ, лит.А, оф.2 +7915-108-85-85 (812) 333-25-64, ф. (495) 783-75-77; 455-10-30, domruspb@gmail.com, для экстрен.связи +79032415735
53.	Республика СЕВЕРНАЯ МАКЕДОНИЯ	ПК	2011.02.02	Г-н БОБРОВ Михаил Николаевич Mr. Mikhail N. BOBROV	192102, Санкт-Петербург, ул. Фучика, д.8 info@baltbereg.com (921) 410-05-91, 706-07-77
54.	Республика АЛБАНИЯ	ПК	2012.03.21	Г-н НОВИК Александр Александрович Mr. Aleksandr A. NOVIK	Санкт-Петербург, Тел.: 328-08-11
55.	Республика ИСЛАНДИЯ	ПК	2013.09.11	Г-н ИВАНОВ Борис Викторович Mr. Boris V. IVANOV 1965.12.07	199178, Санкт-Петербург, В.О. 5-я линия, д.70 e-mail: consul@iceland.spb.ru тел: 328-70-24, факс: 323-56-50
56.	ГВИНЕЙСКАЯ Республика	ПК	2014.05.12	Г-н ГИРДИН Сергей Алексеевич Mr. Sergey A. GIRDIN 1965.06.03	196084, Санкт-Петербург, ул.Киевская, д.5, корп.3 326-32-41 e-mail: consulguinee@mail.ru
57.	АВСТРИЙСКАЯ Республика	ПК	2015.01.28	Г-н ЦАГЛЬМАНН Симон Mr. Simon ZAGLMANN 1977.12.04	191186, Санкт-Петербург, ул. Фурштатская, д.43 8-921-392-97-53(личный моб.) 335-91-81 доб. 101 325-73-33
58.	Республика ЧИЛИ	ПК	2015.02.12	Г-н МАКСИМЦЕВ Игорь Анатольевич Mr. Igor A. MAKSIMTSEV 1961.07.21	191023, Санкт-Петербург, ул.Садовая д. 21, Тел.: 310-38-23 rector@unescon.ru
59.	Республика СЕРБИЯ	ПК		Г-н ТИМЧЕНКО Геннадий Николаевич Mr. Gennady N. TIMCHENKO 1952.11.09	Живкович Неманья (пом.) +7 981-195-21-65 Zivkovic.nemanja@yandex.ru
60.	Республика ЭЛЬ-САЛЬВАДОР	ПК	2015.07.14	Г-н ЧАПЛЫГИН Владимир Викторович 1951.04.07	190000, Санкт-Петербург, ул. Большая Морская, д. 53/8, литер А, пом.22 Н Тел.:312-39-22 centre@irida.spb.ru

61.	Федеративная Демократическая Республика ЭФИОПИЯ	ПК	2016.03.25	Г-н ВАХМИСТРОВ Александр Иванович 1954.04.17 Mr. Aleksander VANMISTROV 1954.04.17	191015, Санкт-Петербург, ул.Кирочная, д.31, к.2, лит. А, пом. 3Н-Н; 3477892 (секретариат Объединения строителей, Татьяна +7-921-755-40-66)
62.	Суверенный МАЛЬТИЙСКИЙ ОРДЕН	ПК		Г-н КУСНИРОВИЧ Михаил Эрнестович Mr. Mikhail E. KUSNIROVICH 1966.10.03	191023, Санкт-Петербург, Невский пр.11 (812) 644-60-06 Управделами ПК Андрей Хромой +7(921) 956 2151 e-mail: secretary.spb@bosco.ru e-mail:mkbosco@bosco.ru
63.	ЯМАЙКА	ПК	2016.10.10	Г-н БОУЛИНГ Четвинд Р.Ф.	105005, Москва, Бауманская ул., д. 6, строение 2, офис 910 +7(495)-921-99-49 +7(495)-256-34-00 jamaicaconsulrussia@yahoo.com
64.	Восточная Республика УРУГВАЙ	ПК	2018.03.12	Г-н ВАСИЛЬЕВ Владимир Николаевич Mr. Vladimir V. VASILIEV 1951.04.01	
65.	СИРИЙСКАЯ Арабская Республика	ПК	2018.05.24	Г-н ГХАЗИ Млаз Mr. GHAZI Mlaz 1971.06.14	Санкт-Петербург, пр. Стачек, д.57, пом.38Н e-mail: sy.consul@mail.ru тел. 677-13-20, +7 (981) 140-21-26, факс: 677-13-42
66.	Королевство ДАНИИ	ПК	2019.06.17	Г-н Бенни ХАНСЕН Mr.Benny HANSEN	191014 СПб ул. Парадная, 3 корп.1 +79214121365 Тел.: 404-07-30 benhan@umgate.dk.
67.	ЮЖНО-АФРИКАНСКАЯ Республика	ПК	2020.01.31	Г-н БОРИСЕНКО Владимир Владимирович	СПб, пр. Малый Сампсониевский, д.3А, литер Б +7-812-740-57-59 +7-921-96-767-96 <a href="mailto:saconculat.spb@gmail.com">saconculat.spb@gmail.com</a> <a href="mailto:vladimir.v.borisenko@gmail.com">vladimir.v.borisenko@gmail.com</a>
68.	Республика ЭКВАДОР	ПК	2020.07.10	Г-н ВОРОНКОВ Сергей Георгиевич Mr. Sergei G.VORONKOV	196140, Санкт-Петербург, Петербургское шоссе, 64/1, лит.А, конгрессно-выставочный центр «Экспофорум», офис 6.06 Тел./факс: 240-40-40 (доб.2312), e-mail: voronkov@expoforum.ru
69.	Республика ПЕРУ	ПВ К	2008.08.22	Г-н ФЛОРЕС РОСАС Альберто Mr. FLORES ROSAS Alberto 1945.12.12	191144, Санкт-Петербург, ул.9-я Советская, д.10/12, вход с ул. Моисеенко 719-81-28, 577-18-77
70.	Республика КАЗАХСТАН	ПК в ЛО	2017.04.21	Г-н МЕЙРМАН Сакен Жанетович	<b>г. Всеволожск</b>
71.	Межпарламентская Ассамблея государств-участников СНГ	МО		Г-н КОБИЦКИЙ Дмитрий Аркадьевич	191015, Санкт-Петербург, Ул. Шпалерная, 47 e-mail:kanz@iacis.ru тел.326-69-82, факс:272-22-48, 326-69-45
72.	Филиал ЕВРАЗИЙСКОГО БАНКА РАЗВИТИЯ	МО		Г-н КУЗЬМИН Дмитрий Евгеньевич Mr. Dmitry E. KUZMIN	191014, Санкт-Петербург, Ул.Парадная, д.7 e-mail:kuzmin_de@eabr.org. тел: 320-44-41 факс: 329-40-41

### **Генеральный консул Литовской Республики Лошис РИМГАУДАС**



Родился 28 ноября 1973 года. Окончил юридический факультет Вильнюсского университета. В 1994 году поступил на службу в МИД Литовской Республики на должность атташе, затем занял должность первого секретаря в отделе Консульских договоров МИД Литовской Республики.

Работал в посольствах Литовской Республики в Государстве Израиль, в Греческой Республике, Республике Албания и Республике Болгария, советником миссии Литовской Республики в Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в Вене. До назначения Генеральным консулом Литовской республики в Санкт-Петербурге занимал должность заместителя директора Консульского департамента МИД Литовской Республики.



### **Генеральный консул Французской Республики Паскаль СЛИВАНСКИ**

Родился в 1973 году. Окончил военное училище Сен-Сир. В 2008 году после работы в Министерстве обороны Франции поступил на службу в Министерство иностранных дел. Занимался межведомственной координацией в рамках подготовки к международным конференциям. В 2011 году назначен политическим советником в Посольстве Франции в Республике Филиппины.

В 2015 году назначен советником по культуре в Посольстве Франции в Киеве и директором Французского института на Украине. С 2019 года занимал должность директора Санкт-Петербургского филиала Французского института в России. Женат, имеет троих детей



### **Генеральный консул Турецкой Республики Мехмет Ферхан ЙОРУЛМАЗ**

Родился 16 марта 1964 года в городе Невшехир.

Окончил экономический факультет Ближневосточного технического университета в Анкаре по специальности государственное управление, а также магистратуру Международного казахско-турецкого университета им. Ахмеда Ясави по специальности международные отношения. В 1993 году поступил на службу в Министерстве иностранных дел Турции. Работал в посольствах Турецкой Республики в Джидде (Саудовская Аравия), Афинах (Греция), Ашхабаде (Туркменистан), Подгорице (Черногория) и Генконсульстве в Сиднее (Австралия), был

Генеральным консулом в Мешхеде (Иран). 15 октября 2020 года приступил к обязанностям Генерального консула Турецкой Республики в Санкт-Петербурге. Владеет английским языком. Имеет трех сыновей.



### **Генеральный консул ФРГ Стефано ВАЙНБЕРГЕР**

Родился 8 февраля 1958 года в Милане. Изучал юриспруденцию в городе Фрайбурге. С 1986 по 1989 год работал в Немецкой торгово - промышленной палате в Великобритании и Ирландии и Федеральном министерстве экономики Германии. В 1990 году поступил на службу в МИД ФРГ. Работал руководителем отдела в Центральном аппарате МИД Германии, в посольствах ФРГ в Пекине, Тель-Авиве, Риме и в Лондоне. До назначения Генеральным консулом ФРГ в Санкт-Петербурге, работал руководителем Отдела в Центральном аппарате МИД Германии.



## РЕФРИЖЕРАТОРНЫЕ МОРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ

Компания **«Балтик Шиппинг»** - ведущий оператор конвенционального рефрижераторного флота, специализирующегося на перевозке скоропортящихся грузов, требующих соблюдения особых температурных режимов, а также других генеральных грузов и автотехники.



*Быстрая и качественная доставка грузов от контейнера до судовой партии почти в любую точку мира.*



**«Baltic Shipping»** is the leading operator of specialized reefer-ships with a keen focus on perishable products like fruits and vegetables. Besides we are carrying different general cargoes and auto-motives. Fast and dedicated reefer logistic for you from one container to the whole vessel size nearly all over the world!



## ЭТИКЕТ ПО-АФРИКАНСКИ

*Африканский континент продолжает сохранять вековые традиции светского и делового общения, хотя ряд общепринятых в мире норм делового этикета и протокола были внедрены еще в эпоху колониализма. Традиции племен и народностей, заселяющих Африку к югу от Сахары настолько разнообразны, а Южная Африка – настолько многокультурная страна, что нынче довольно трудно выделить какие-либо четко установленные именно там протокольные и этикетные правила. Тем не менее, попробуем в этом разобраться.*

Текст: Александр Заславский

### Приветствие

При встрече в ЮАР принято обмениваться рукопожатием, причем, как правило, оно более мягкое, чем в Европе, хотя коренные жители предпочитают крепко пожать руку. Женщины обычно приветствуют друг друга поцелуем в щеку. Однако считается неприличным смотреть собеседнику прямо в глаза. Африканеры же, напротив, любят зрительный контакт, считая его признаком искренности и честности.

Существует также разница в правилах приветствия между белыми и чёрными жителями ЮАР. Если, например, в культуре белых принято, чтобы младший первым приветствовал старшего, то в культуре чёрных — обратная ситуация: младший должен подождать, пока это сделает старший. Распространен обычай опускать голову перед вышестоящим или старшим по возрасту лицом. В общении с исповедующими ислам, не следует использовать левую руку (здороваться, что-то брать, или отдавать).

Лучше всего передавать или принимать предметы обеими руками. В ряде африканских культур считается вежливым, чтобы в дверь прошел вначале мужчина, а потом женщина или гость. Что касается дневного распорядка, то южноафриканцы привыкли рано начинать свой рабочий день, поэтому позвонить своему деловому партнеру в 8 утра считается нормальным, а вот беспокоить человека после 9 вечера не стоит, так как там принято рано ложиться спать.

### Жесты

Основное правило, которого полезно придерживаться в любой стране, - с осторожностью использовать жесты. Если, например, определенный жест считается грубым в вашей стране, то, как правило, он также воспринимается и везде. Например, разговаривать с человеком, держа руки в карманах, на бедрах или скрестив их на

груди, - невежливо. Зато некоторые, типичные для южноафриканцев жесты нам неизвестны. Так, например, махать перед лицом скрещёнными ладонями, повернутыми внутрь, означает «полное отсутствие понимания», «глуп, как пробка». Или же слегка поднятая рука с опущенной вниз ладонью, которая движется из стороны в сторону расценивается, как «попал впросак, опростоволосился».

### Стиль общения

Южноафриканцы не приветствуют жесткого и напористого стиля общения, но и не допускают долгих пауз в разговоре, свидетельствующих, по их мнению, об отсутствии интереса к теме беседы. Кроме того, они предпочитают вести разговоры негромким голосом. Зато коренные жители часто разговаривают громко, любят расспрашивать малознакомых людей о здоровье и семье, что считается здесь проявлением открытости и дружелюбия.

Южноафриканским бизнесменам свойственен медленный темп деловых отношений. Переговоры могут длиться долго, а принятие окончательного решения откладываться. Но после подписания всех документов, как правило, обязательства всегда выполняются. Хорошо известно, что в ЮАР высокий уровень развития банковской и коммуникационной систем, поэтому деловые вопросы, после достижения окончательной договоренности, решаются быстро.

Во время переговоров особенно почтительно следует относиться к партнерам, старшим по возрасту. Африканцы чаще, чем европейцы, могут во время деловых встреч трогать лицо руками или прикрывать глаза — последнее вовсе не означает потери интереса к происходящему или усталость.

В неформальной обстановке следует как можно меньше говорить о работе. Любимая тема общения южноафриканцев — спорт.

### Дресс-код

На деловую встречу лучше надеть деловой костюм, на менее официальное «Консул» №4 (62) 2020

мероприятие - выбрать пиджак спортивного покроя без галстука, а женщинам - повседневное платье. В неформальных ситуациях возможны кроссовки и шорты.

### Приглашение в гости и подарки

Жители ЮАР любят приглашать иностранных гостей в ресторан или к себе домой. Не только на деловые встречи, но и в гости нужно приходиться точно к назначенному сроку: опоздание на 10—15 минут может испортить ваши отношения. Переступая порог, снимать обувь надо только в доме мусульманина. В гости надо приходиться с подарком. Лучше всего дарить коробку дорогого шоколада, торт, бутылку хорошего вина, что-нибудь, привезенное из России, например, хохлома, матрёшки, платки, гжель, водка, икра, сладости.

Так как большинство белых живет в частных домах, то, скорее всего, это приглашение будет предполагать жарку мяса на мангале и пикник на воздухе. Уместно заранее поинтересоваться, что, в этом случае, надо принести к столу: пиво, вино, прохладительные напитки или десерт. И не забыть о цветах для хозяйки дома.

### Столовый этикет

Поскольку, как уже отмечалось, Южная Африка — очень разнотипная страна, правила этикета могут отличаться, в зависимости от того, с кем вы сели за стол. Если это африканец европейского происхождения, он может разрезать вилкой и ножом даже гамбургер. А если рядом с вами южноафриканец индийского происхождения, он будет есть рис руками. Садясь, надо постелить салфетку себе на колени. Заканчивая обед, не следует оставлять еду на тарелке.

И в заключение - еще один совет: находясь в незнакомой стране, не следует тут же освобождать себя от общепринятых правил общественного поведения, которым вы обычно следуете. Знакомство с культурой другой страны всегда требует большой наблюдательности за всем, что происходит вокруг вас, и некоторой сдержанности в привычном для себя стиле поведения.



## ВЕЛИКИЙ АФРИКАНСКИЙ КРЮК

**В** петербургском издательстве «Гуманитарная Академия» при поддержке почетного консула Гвинейской республики в Санкт-Петербурге Сергея Гурдина вышла книга журналиста и профессионального путешественника Григория Кубатьяна «Великий африканский крюк» — увлекательное повествование о путешествии автора в паре со своим компаньоном Алексеем Помором на мотоциклах по африканскому континенту. Книга эта, как и предыдущие книги автора, сочетает обаятельную (само)ироничную интонацию рассказчика, легкость слога, юмор и информативность. С разрешения издательства приводим с небольшими сокращениями фрагменты книги, посвященные пребыванию героев в Южно-Африканской республике.

### Как мотоциклы стали велосипедами

Столица Свазиленда — Мбабане. Периодически я навещал туда в гости к пожилой даме- консулу ЮАР. Дама, по хорошей традиции, отправляла меня за визой назад в Москву. Но я не терял надежды ее очаровать и приезжал в консульство раз за разом.

В Свазиленд прибыл Алексей. Я заметил его на трассе возле Манзини, когда

«Консул» №4 (62) 2020



мы с Шоном возвращались на его пикапе после очередных ремонтных работ. КТМ Алексея стоял у обочины и не хотел заводиться. Мы прицепили байк на буксир и так доехали до кемпинга.

— Что с байком? — спросил я.

— Глохнет. Ничего не помогает. Полпути сюда на верёвке проехал, — хмуро ответил Алексей.

Мы поехали в мастерскую к Сэму Брееро и до винтиков разобрали КТМ, но так и не смогли устранить причину поломки. Загадочный австриец взбунтовался и отказывался продолжать путь. Вот тебе и хваленая надежность! То ли дело мой японец — я его и в реке топил, и врезался, а он едет.

— В Йоханнесбурге есть официальный сервис — центр КТМ, — сказал Сэм. — Мой отец на днях собирается ехать по делам в ЮАР. У нас есть прицеп. Присоединим к машине, поставим на него мотоцикл!

Это было отличное предложение. Тем более, что Алексей сумел получить визу ЮАР в Кении. Но что делать мне, не ехать же в Зимбабве?

Вместе мы отправились в Мбабане в консульство.

— Смотрите, вот виза ЮАР, которую выдали за пределами Москвы! — показали мы консульской тётушке паспорт Алексея. В визе было написано «cycling around African continent» — путешествие на велосипеде вокруг Африки.

— А-а-а, так вы велосипедисты? — удивилась тётя. — Так бы сразу и сказали.

Через день такую же визу получил и я.

Алексей отправился на джипе с прицепом в Йоханнесбург. А я по соседней дороге — в Дурбан, на побережье. Мы собирались ехать вдоль моря, и по плану Алексей должен был починить мотоцикл и присоединиться ко мне.

### Щедрость благодатна

Дурбан — портовый город с хайвеями, небоскрёбами и длинной береговой линией. В его историческом центре живут мулаты, китайцы, малайцы и индийцы, которых в городе очень много. Белые

«Консул» №4 (62) 2020



предпочитают селиться на окраине. Дома белых бизнесменов окружены высокими стенами с автоматическими воротами, колючей проволокой, высоковольтными проводами и лазерными лучами сигнализации.

В таком богатом доме обитала семья Голдсвейнов, пригласившая меня в гости. Все члены семьи — отец, мать и двое сыновей — были моими коллегами, работали фотографами-видеографами и неплохо зарабатывали. Отец, Джеф, снимал свадьбы и руководил рекламным агентством. Его жена Бренда владела конкурирующей фирмой. Их дети Уоррен и Беван, снимая фото и видео, работали то на отца, то на мать, но планировали открыть своё дело. Если старшему сыну требовалось сфотографировать по заказу матери рекламируемый товар, он арендовал на несколько часов студию отца, оплачивая ее выданными матерью деньгами.

Я не понимал, как возможны такие отношения, пока вместе с Брендой не посетил воскресную службу в евангелистской церкви. На собрании играла рок-группа, прихожане пели песни на религиозные темы и, впадая в транс, водили по воздуху руками, как антеннами, пытаясь поймать волну божественной благодати. Новички подпевали, читая появляющиеся на огромных телевизорах тексты, как в караоке — баре. Потом пастор выступил с проповедью о любви и вере, но речь его все время сводилась к деньгам.

— Вы любите Бога? — спрашивал он с кафедры.

— Да-а!

— Не говорите так! Докажите делом. Помогите страждущим. Зарабатывайте деньги и несите в церковь, к нам. Мы знаем, как ими распорядиться. Разве может бедный помочь другому? Нет! Вы должны быть богаты. Зарабатывайте и жертвуйте. Это угодно Богу. Бедность и нищета — грех. Щедрость — благодатна!

С братьями Уорреном и Беваном мы зашли вечером к их другу Рону, жившему в соседнем районе, тоже престижном. У него был огромный красивый дом и фруктовый сад, но сам Рон казался удрученным.

— На нашей улице стало невозможно жить, — жаловался он. — На днях вооруженные гангстеры ограбили соседей. Связали их и избили.

Мы посочувствовали Рону, доели барбекю и вернулись к себе. Остаток дня я провел в саду Голдсвейнов, тренируясь в стрельбе из ракетницы. Она была однозарядной, потом её требовалось перезаряжать. У меня будет только один выстрел, промахнуться нельзя. Если суждено встретиться с гангстерами, легко свой мотоцикл я не отдам.

### Русские оптом

Главная достопримечательность Дурбана — длинный белоснежный пляж. Горожане катались на квадроциклах по песку или на досках по волнам. Носились на роликах, скейтбордах и велосипедах по асфальтовым дорожкам. Отдыхали под зонтиками кафешек, разглядывая друг друга.



Иногда на дорожках появлялись беговые рикши, волокущие разукрашенные «Консул» №4 (62) 2020

коляски. Большинство рикш — черные, но идея с колясками пришла из Индии. Просто индийцы в Дурбане поднялись на следующую ступень социальной лестницы и перестали катать пассажиров. Но на пляже появлялись регулярно, собирались на волнорезах — индуисты и мусульмане вместе — и удили рыбу.

Прямо на пляже местные художники строили песчаные скульптуры. Здесь были замки, носороги, голые женщины и даже мерседес-кабриолет — все из песка. Возле скульптур сидели их авторы.

— Поддержите искусство! Дайте денег! — обращались они к отдыхающим.

Просить подаяние в Дурбане не считается неприличным. Попрошайничают даже рикши с тележками и продавцы ширпотреба.

Проживающие на территории ЮАР племена никогда не отличались миролюбивостью. Вооруженные одними копьями зулусы в свое время чуть не вышибли англичан из Южной Африки со всеми их ружьями и пулеметами. Даже сейчас юноши — зулусы обязаны пройти суровый обряд посвящения в мужчины. В течение месяца они пытаются выжить в глухом лесу в горах, не имея одежды и пищи. Южная Африка — это не тропики, здесь бывает холодно. Для сына кухарки Голдсвейнов испытание закончилось плохо: он отморозил ноги, их пришлось ампутировать.

Во время апартеида и холодной войны СССР и ЮАР враждовали. Советский Союз выступал за равенство рас и поддерживал борющихся за свободу негров, ЮАР отстаивал право белых быть хозяевами и господами. Антисоветская пропаганда в ЮАР до сих пор жива в стереотипах. При встрече меня часто спрашивали:

— Русский? Наверное, из КГБ? Где твой пистолет? — вроде в шутку, но постоянно.

В честь «красной угрозы» названо любимое блюдо южноафриканцев — длинная толстая сосиска, ее так и называют — «русский», оттого что при жарке она приобретает красный цвет. Запечатанные в пленку «русские» продаются в каждом магазине: «традиционные остренькие русские», «русская собака», «русский с

чипсами», «качественные русские» и даже «русские оптом».



В Дурбане я ждал Алексея, чтобы отправиться вдоль побережья вместе, но он написал, что ремонт мотоцикла затянулся и поехал один.

### Робокон и бур-байкеры

Дорога вдоль побережья была красива. В гостеприимных поселках буров, потомков голландских колонистов, царил чистота и порядок. Буры стараются не смешиваться ни с англичанами, ни с неграми или индийцами. Живут изолированно и социальных проблем почти не испытывают. В гости к бурам было приятно заехать на чашку кофе, мясной пирог или порцию «русского» с картошкой.



За два дня я доехал до Коффи-бей, «кофейного залива», к одной из открыточных достопримечательностей ЮАР, которая называется Hole in a Wall, то есть «дырка в

«Консул» №4 (62) 2020

стене». Это стоящая у берега скала с аркой, через которую хлещут океанские волны, а по утрам видно встающее солнце.

В Коффи-бей было полно гест-хаусов и кемпингов. Большинство туристов — белые южноафриканцы, но попадались и иностранцы. В каждом кемпинге было место для костра, на котором можно пожарить мясо или «русского».

Дальше заливы следовали один за другим. В Плеттенберг-бей неподалёку от берега плескались киты и выдували веселые фонтаны.

В Моссел-бей плескались киты и серфингисты на досках. А на камнях у воды сидели похожие на бесхвостых кроликов капские даманы. Они не боялись людей и подпускали их близко. В некоторых племенах в ЮАР экскременты даманоу используют в качестве лекарства, чтобы лечить эпилепсию. А если смешать эти экскременты со спиртом, то получатся духи.

На дороге я столкнулся с группой буров-байкеров. Эти законопослушные в обычное время граждане по выходным надевали черные кожанки и пиратские банданы, садились на мотоциклы и катались по окрестностям, изображая банду. Хотя сами же немного стеснялись своего имиджа.

— Поехали с нами, — позвали они меня. — Это совершенно безопасно. Не смотри на наш вид. Это просто так, для веселья.

Руководил группой Питер, по прозвищу Робокон, «робот — полицейский». Питер раньше служил в полиции, но вышел на пенсию по инвалидности, так как попал в аварию на мотоцикле и потерял ногу. Теперь он ходил на протезе, отчего и приобрел свое прозвище, но не перестал ездить на мотоцикле и даже собрал собственную банду.

В банду одного Питера входило несколько мужчин, их жены, дети и пастор местной церкви, приглашенный на роль комиссара. Пастор ездил на «харлее» с наклейкой «Настоящие мужики следуют за Иисусом».

Вместе мы покатались по окрестностям, а потом байкеры пригласили меня на обед в ресторан и в гости. На следующий день я выехал до рассвета, чтобы

успеть проехать 500 километров и днем прибыть в Кейптаун.

### Потасовка в Кейптауне

Всю дорогу лил дождь, и я вымок до нитки. Даже в сапогах хлюпала вода. Когда я въезжал в город, неожиданно дорогу мне перегородила машина. Из окошка выглянула светловолосая девушка:

— Ты что, русский? Из Петербурга?! Как ты здесь оказался, да еще с питерскими номерами! Неужели сам доехал? Ну, ты даешь!

Удивительно приехать на край света и встретить соотечественников. Но чем мы, русские, хуже каких-нибудь французов или немцев, которых тоже можно встретить в любой дыре?

Алексей появился через пару дней, его КТМ снова был на ходу. Он остановился в гест-хаусе в центре города. Центр Кейптауна симпатичнее, чем центр Дурбана или Йоханнесбурга, но по вечерам там тоже неспокойно.

В историческом центре города ещё было красиво, но витрины магазинов были закрыты решётками. На входе в каждый, даже самый дешевый отель, стояли вооруженные охранники.



Мы шли с Алексеем по Лонг-стрит, когда от компании уличных бездельников оторвался неопрятный тип и начал что-то орать в нашу сторону. Мы проигнорировали его, но он схватил меня за рукав, пытаясь задержать. Я резко ударил типа в грудь, тот отлетел в сторону. Его друзья закричали что-то угрожающее и тоже сделали попытку вылепиться из темноты.

«Консул» №4 (62) 2020

— Побьем их? — предложил я Алексею.

— Не нужно, — ответил он. У него было слишком хорошее настроение для драки. Мотоцикл отремонтирован, мы после стольких приключений добрались до южной точки маршрута и скоро повернем домой. Не стоило всё портить ночным побоищем. Мы спокойно пошли дальше, а кейптаунская шпана не решилась нас преследовать.

### Бабуины Доброй надежды

Мыс Доброй Надежды — самый популярный бренд африканского побережья. Еще один Край Света, вместе с Огненной Землей, Шпицбергенем и Командорскими островами.

Если быть точным, то географически Африка заканчивается другим мысом, не имеющим отношения к надеждам. Это мыс Игольный (capo Agulhas) в 200 километрах от Кейптауна. Но именно у мыса Доброй Надежды береговая линия поворачивает на восток, а Атлантический океан начинает смешиваться с Индийским.

Здесь сталкиваются холодные и тёплые течения, дуют сильные ветры, а поднимающиеся волны с легкостью могут утопить парусную каравеллу. Поэтому португальцы и решили, что край Африки именно здесь.

Первоначально португалец Бартоломео Диаш в 1488 году нарек это место Мыс Бурь. А нынешнее название присвоил мысу король Португалии Жуан II. Он надеялся, что морской путь в Индию все-таки будет открыт, а значит, удастся разрушить вековую монополию арабских купцов на торговлю специями. Добрые надежды короля оправдал десятилетием позже мореплаватель Васко де Гама.

На мысе Доброй Надежды находится красивый национальный парк. Главное — не превышать скорость на здешних дорогах, чтобы не сбить страусёнка или не оказаться сбитым взрослым страусом, который быстро бегаёт и весит до 120 килограммов.

К мысу и на соседний Кейп-Поинт с маяком приезжают туристы: группы на автобусах, семьи на кемперах, мотоциклисты и велосипедисты. За приезжими следят

бабуины, промышляющие мелким вымогательством.



В стеклянных забегаловках втридорога продаются сэндвичи с сыром. Не исключено, что бабуины работают в доле с продавцами. Стоит купить сэндвич, появляется бабуин и выхватывает его из рук. Наглых обезьян прогоняют охранники с дубинками, но ненадолго. Через несколько минут атаки на жующих туристов возобновляются.

На утёсе у маяка стоит указатель, на котором отмечены расстояния до важнейших городов мира. Есть Лондон, Нью-Йорк, Париж, Берлин, Пекин, Нью Дели.

— Смотри-ка, Москвы нет, — заметил Алексей.

Зато здесь был Южный полюс — 6248 км. И Иерусалим — 7468, мы как раз рядом проезжали.

Получается, до Южного полюса расстояние даже меньше. А если считать от России, то мы вообще ого сколько проехали! Тысяч пятнадцать только по основной трассе, не считая объездов, возвращений и прочих катаний зигзагами. Половина длины экватора вышло, не меньше.

Мыс Доброй Надежды находится на 34 градусах 21 минуте южной широты. В северном полушарии эта широта проходит через Ирак, Сирию, Афганистан, Тунис и Марокко — не замёрзнешь. Но здесь южнее только Антарктика, поэтому на берегу прохладно.

На обратном пути в город мы заехали в Саймонс-таун к пингвинам.

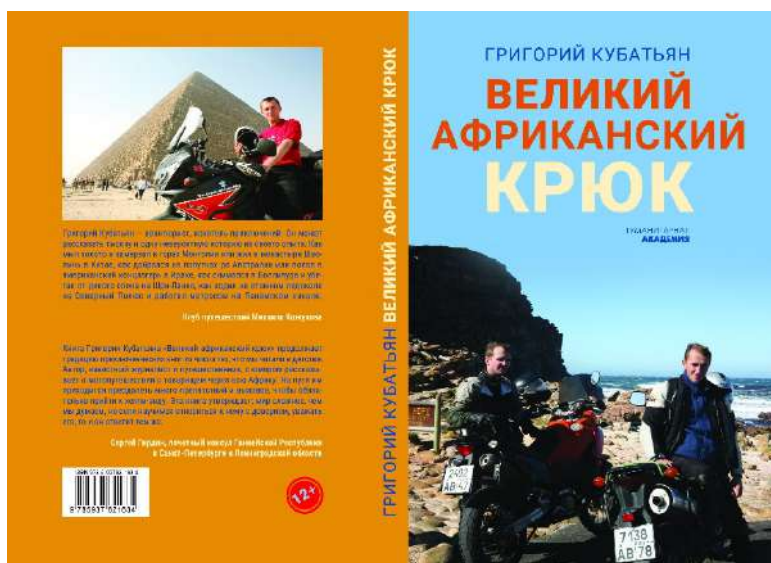
Африканские пингвины — это карикатуры на людей. Они не боятся «Консул» №4 (62) 2020

посетителей, вразлочку гуляют по дорогам и даже забираются под автомобили.

На парковке установлены таблички: «Прежде чем завести машину, проверьте, нет ли под ней пингвина!» Рассказывают, что пока пингвинам не выделили отдельный участок на побережье, они бродили повсюду и через дверцы для кошек и собак проникали в жилые дома в поисках съестного. Вот представьте, возвращаетесь вы домой, а там всё перевернуто вверх дном, посреди кухни сидит пингвин и жуёт рыбные чипсы, специально отложенные вами к вечернему футбольному матчу.



А что вы хотите? Южное полушарие!





***В*** повседневной суете мы порой перестаем замечать, как прекрасен окружающий нас мир, как гармоничен он и чуток. Мы тонем в серых буднях и хлопотах, замкнутые в кокон собственных проблем, но вдруг что-то случается – выглянуло яркое солнышко из-за туч, прошла красивая женщина – и кокон спадает, и жизнь снова полна красок, прекрасна и удивительна.

Но что есть женская красота, раз она обладает такой удивительной силой? В чем красота женщины, и каковы главные и необходимые составляющие красоты?

- Длинные красивые волосы – так, к примеру, ответят вам в Африке. Природа дала им стройную фигуру, по-своему красивые лица, и только волосы – жесткие, скрученные в спираль, короткие и ломкие – как далеки они от европейского идеала! Но африканки не унывают даже в отсутствие модных визажистов – деревянный гребень в руках мамы или подруги создает не просто косички, а творит чудеса. Не час и не два может продолжаться действие – лишь бы была тень, да свободное время, да мир вокруг. А если еще и искусственный волос есть или накладка-паричок, то шедевр позавидует любая модница!

Текст и фото: Валерий ВАЛЬКОВ

